

НАРОДНО СЪБРАНИЕ

№ 07-655-02-19

Датум: 05.10.16

ДОГОВОР

Днес, 05.10.2016 г., в град София, между:

НАРОДНОТО СЪБРАНИЕ НА РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ,
София - 1169, пл. Народно събрание № 2, ЕИК по БУЛСТАТ 000695018,
идентификационен № по ДДС: BG000695018, представлявано от Иван
Славчов – главен секретар, оправомощен със заповед № А/Д-650-05-454/
03.10.2016 г. на председателя на Народното събрание и Бойка Цонкова –
главен счетоводител, наричано по-нататък в договора **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**, от
една страна,

и

„ПЕРУН ККБ“ ЕООД, със седалище и адрес на управление: гр.
Благоевград 2700, ул. „Д-р Христо Татарчев“ № 22, вписано в Търговския
регистър с ЕИК 101729823, идентификационен № по ДДС: BG 101729823,
представлявано от Кирил Кирилов - управител, определено за изпълнител на
обособена позиция № 2 „Доставка на кофи, почистващи кърпи, големи и
малки пликосе, лопатки за смет и помощни материали за хигиенни нужди“,
обособена позиция № 3 „Доставка на сапуни, перилни и почистващи
препарати за хигиенни нужди“ и обособена позиция № 4 „Доставка на
дезинфектиращи препарати за хигиенни нужди“ от обществената поръчка
със заповеди № ОП-655-01-121, № ОП-655-01-122 и № ОП-655-01-123 от
01.09.2016 г. на главния секретар на Народното събрание, наричано по-
нататък в договора **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна,

на основание чл. 112 ЗОП и следващите от Глава тринадесета, раздел II
от Закона за обществените поръчки се сключи настоящият договор за
следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

1. **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** доставя, а **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** купува при
условията на този договор хигиенни материали (кофи, почистващи кърпи,
големи и малки пликосе, лопатки за смет и помощни материали за хигиенни
нужди, сапуни, перилни и почистващи препарати за хигиенни нужди и
дезинфектиращи препарати за хигиенни нужди), наричани по-долу за
краткост „стоки“, съгласно изискванията на Възложителя, посочени в
Техническата спецификация (Приложения № 1а, 1б и 1в) и с технически и

функционални характеристики, мярка и количества, производител/произход, съгласно Техническите предложения на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ (Приложения № 2а, 2б и 2в към договора).

1.1. Доставка се извършва периодично, като общото количество стоки се разпределя в месечни квоти, съгласно заявките на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ.

1.2. Месечните доставки се извършват с транспорт на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ до сградите на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в София, пл. „Народно събрание“ № 2 и пл. „Княз Александър I“ № 1 и във Велинград, Лечебно-възстановителна база на Народното събрание - Велинград, бул. „Вела Пеева“ № 35.

II. СРОКОВЕ

2. Срокът за изпълнение на цялата доставка е 24 (двадесет и четири) месеца от датата на сключване на настоящия договор.

3. Отделните месечни доставки се извършват в срок до 7 календарни дни от получаване от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ на писмената заявка на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

III. ЦЕНА И НАЧИН НА ПЛАЩАНЕ

4. Общата цена за доставката на стоките, предмет на договора, е 126 966.54 (сто двадесет и шест хиляди деветстотин шестдесет и шест 0.54) лева без ДДС, съответно: 41 759.46 (четиридесет и една хиляди седемстотин петдесет и девет 0.46) лева без ДДС - за кофи, почистващи кърпи, големи и малки чиликове, лопатки за смет и помощни материали за хигиенни нужди, 45 628.68 (четиридесет и пет хиляди шестстотин двадесет и осем 0.68) лева без ДДС - за сапуни, перилни и почистващи препарати за хигиенни нужди и 39 578.40 (тридесет и девет хиляди петстотин осемдесет и осем 0.40) лева без ДДС - за дезинфектиращи препарати за хигиенни нужди, съгласно Ценовите предложения (Приложения № 3а, 3б и 3в към договора). В цената са включени стойността на стоките, опаковка и маркировка, вносни мита и такси, транспортни разходи до мястоизпълнението, застраховки, товаро-разтоварване и т.н.

Единичните цени на стоките са посочени в Ценовите предложения (Приложения № 3а, 3б и 3в към договора).

4.1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ плаща сумата по т. 4 на части, като стойността на всяка месечна доставка се превежда по сметката на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ в

срок от пет работни дни след получаването ѝ по реда на т. 13 и срещу надлежно издадена от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ фактура.

4.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ извършва плащанията по банков път, в лева, по следната сметка на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ:

БАНКА:ОББ АД

BIC:UBBSBGSF

IBAN: BG32UBBS80021091500815

Титуляр на сметката: „ПЕРУН ККБ“ ЕООД

IV. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ

5. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да достави в срок и съобразно изискванията на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ за вид, количество и местоизпълнение, посочени в заявката.

6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ е длъжен да уведоми ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в срок не по-късно от 24 часа преди доставката за готовността си за предаване на стоката и да го покани за приемане по реда на глава VI от договора.

7. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ доставя стоки с договореното качество, в стандартна опаковка, предпазваща ги от външни влияния, надлежно етикетирани и придружени с обичайната техническа и потребителска документация.

7.1. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ гарантира, че стоките, предмет на този договор, отговарят на действащите нормативни изисквания и стандарти за съответния вид стока, с произход и качество, посочени в договора и представените Технически предложения.

7.2. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ предоставя на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ дозиращи устройства за артикули № 30 и 31 от списъка-спецификация, посочени в т. 2 от Техническото предложение (Приложение № 2б към договора) за общо осем броя миялни машини, за безвъзмездно ползване за срока на договора *(само за обособена позиция № 3 от обществената поръчка)*.

8. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ доставя стоките до местата за изпълнение на договора по т. 1.2 със собствен транспорт, като за доставката до сградите на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ в град София осигурява всички необходими разрешителни за влизането му в зона "Ц" на град София.

8.1. Изпълнителят отговаря за качеството на извършените работи от своите подизпълнители *(в случай, че ползва такива)* като за свои.

8.2. При изпълнение на настоящия договор Изпълнителят и подизпълнителите му *(в случай, че ползва такива)* спазват императивната разпоредба на чл. 115 ЗОП.

8.3. Изпълнителят е длъжен да сключи договор за подизпълнение с подизпълнителя(ите), посочен(и) в офертата. В срок до 3 (три) календарни дни от сключването на договор за подизпълнение или на допълнително споразумение за замяна на посочен в офертата подизпълнител Изпълнителят изпраща копие на договора или на допълнителното споразумение на Възложителя заедно с доказателства, че са изпълнени условията по чл. 66, ал. 2 и 11 ЗОП. Подизпълнителите нямат право да превъзлагат една или повече от дейностите, които са включени в предмета на договора за подизпълнение.

8.4. След сключване на договора и най-късно преди започване на изпълнението му, Изпълнителят уведомява Възложителя за името, данните за контакт и представителите на подизпълнителите, посочени в офертата. Изпълнителят уведомява Възложителя за всякакви промени в предоставената информация в хода на изпълнението на поръчката в срок не по-късно от 2 (два) работни дни от настъпването им.

8.5. Замяна или включване на подизпълнител по време на изпълнение на настоящия договор се допуска по изключение, когато възникне необходимост, ако са изпълнени едновременно следните условия:

а) за новия подизпълнител не са налице основанията за отстраняване в процедурата, в резултата на която е сключен настоящия договор;

б) новият подизпълнител отговаря на критериите за подбор, на които е отговарял предишният подизпълнител, включително по отношение на дела и вида на дейностите, които ще изпълнява, коригирани съобразно изпълнените до момента дейности.

9. При точно изпълнение да получи договорената цена в посочените срокове и условия.

V. ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ

10. За всяка месечна квота ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да направи писмена заявка до ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, като конкретизира вида и количествата стоки за сградите на Народното събрание в София и на Лечебно-възстановителна база на Народното събрание във Велинград.

10.1. При необходимост, в изключителни случаи ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да заяви по-голямо количество от определеното от даден вид стока в Техническите предложения (Приложения № 2а, 2б и 2в към договора) за

сметка намаляването на количеството от друг вид стока в рамките на договорената в т. 4 цена.

11. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да потвърди готовността си за приемане на заявеното количество стока на уговореното място и осигури условия за това.

12. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ е длъжен да плати договорената цена по реда и условията на този договор.

VI. ПРИЕМАЩЕ И ПРЕДАВАНЕ

13. Предаването и приемането на стоките по дадена заявка се извършва в сградите на Народното събрание, пл. „Народно събрание“ № 2 и пл. „Княз Александър I“ № 1 и в Лечебно-възстановителна база на Народното събрание - Велинград, бул. „Вела Пеева“ № 35, съгласно посоченото от ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ място, с приемателно-предавателен протокол, подписан от упълномощените представители на страните.

13.1. При приемането ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има правата по чл. 195 ЗЗД. Той следва да прегледа външния вид на стоките в присъствие на представител на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ предлага стоките с оглед тяхното явно съответствие с вида, качеството и количеството по съответната заявка и при констатиране на несъответствие незабавно уведомява ИЗПЪЛНИТЕЛЯ. Подписването на протокола по т. 13 удостоверява липсата на рекламации относно явно количествено и/или качествено несъответствие на съответната доставка.

13.2. Упълномощените от страните лица, които единствено имат право да отправят и приемат заявки, да получават стоките, да подписват протокола по т. 13, да правят и приемат рекламации са посочени в Приложение № 4 към договора.

13.3. Окончателното изпълнение на договора се констатира с окончателен двустранен протокол, подписан от упълномощените представители на страните.

14. Собствеността и рискът от случайно погиване или повреждане на стоките преминават от ИЗПЪЛНИТЕЛЯ към ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ от момента на подписване на приемателно-предавателния протокол по т. 13 от договора.

VII. РЕКЛАМАЦИИ

15. Рекламациите за скрити недостатъци се правят в срок от 30 /тридесет/ дни от приемането на стоките с писмено уведомление до

ЕРУН-КН

ИЗПЪЛНИТЕЛЯ, придружено от констативен протокол, съставен и подписан от технически експерти на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ.

15.1. При рекламация ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ заменя некачествената, респективно доставя липсващата стока, изцяло за своя сметка в срок от три работни дни.

15.2. При условията по предходната точка ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право да направи възражения по записаните в констативния протокол данни и да защити с надлежни доказателства качеството на стоките в срока по-горе.

VIII. НЕПРЕДВИДЕНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА

16. Страните по договора не дължат обезщетение за претърпени вреди и пропуснати ползи, ако те са причинени в резултат на непредвидени обстоятелства.

16.1. Ако страната, която е следвало да изпълни свое задължение по договора е била в забава, тя не може да се позове на непредвидени обстоятелства.

16.2. Непредвидени обстоятелства по смисъла на този договор и на т. 27 от § 2 от Допълнителните разпоредби на Закона за обществените са обстоятелства, които са възникнали след сключването на договора, не са могли да бъдат предвидени при полагане на дължимата грижа, не са резултат от действие или бездействие на страните, но правят невъзможно изпълнението при договорените условия.

16.3. Страната, която не може да изпълни задължението си поради непредвидени обстоятелства, е длъжна в седемдневен срок от настъпването ѝ да уведоми другата страна в какво се състои непреодолимата сила и какви са възможните последици от нея. При неуведомяване в срок, съответната страна дължи обезщетение за вреди.

IX. ГАРАНЦИИ

17. При подписване на договора ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ представя документ за гаранция за изпълнение в размер 6 348.33 (шест хиляди триста четиридесет и осем 0.33) лева, представляваща 5 % (пет процента) от общата цена по т. 4 от договора. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ сам избира формата на гаранцията за изпълнение – парична сума, банкова гаранция или застраховка, обезпечаваща изпълнението чрез покритие на отговорността на Изпълнителя.

17.1. Паричната сума се превежда по сметка на Народно събрание в БНБ, IBAN BG49 BNBG 9661 3300 1707 01, BIC: BNBGBGSD.

Внасянето на сумата се удостоверява с платежно нареждане

17.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ усвоява гаранцията за изпълнение, когато ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ не е изпълнил задълженията си и/или ги е изпълнил неточно – частично, забавено и/или некачествено. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ има право да усвои такава част от гаранцията, независимо от формата ѝ, която покрива отговорността на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ от неизпълнението или неточното изпълнение. От гаранцията могат да се усвоят суми от неустойки и обезщетения.

18. Гаранцията за изпълнение се освобождава до 5 (пет) работни дни след пълното изпълнение на доставката, предмет на договора, установено с протокола по т. 13.3.

18.1. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ освобождава гаранцията, без да начислява лихва върху нея.

X. ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРА

19. Договорът може да бъде прекратен в следните случаи:

19.1. по взаимно съгласие на страните;

19.2. с изтичане на срока по т. 2.

20. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ може да прекрати договора с 10 (десет) дневно предизвестие в случаите, в които Изпълнителят не изпълни заявена месечна доставка или част от нея, забавя системно (повече от три пъти) месечните доставки с повече от 10 (десет) дни и/или системно (повече от три пъти) достави стоки, които не съответстват на договореното качество и технически характеристики или отказва да удовлетвори рекламациите на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ без да е спазил реда по глава VII. В този случай ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ усвоява гаранцията за изпълнение по т. 17 от договора, а ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка в размер 20 % (двадесет процента) от стойността на неизпълнената част от договора.

21. Възложителят може да прекрати договора без предизвестие когато:

21.1. е необходимо съществено изменение на поръчката, което не позволява договорът да бъде изменен на основание чл. 116, ал. 1 ЗОП;

21.2. се установи, че по време на провеждане на процедурата за възлагане на поръчката за изпълнителя са били налице обстоятелства по чл. 54, ал. 1, т. 1 ЗОП, въз основа на които е следвало да бъде отстранен от процедурата;

21.3. поръчката не е следвало да бъде възложена на изпълнителя поради паличие на нарушение, постановено от Съда на Европейския съюз в процедура по чл. 258 ДФЕС.

22. Договорът се прекратява без предизвестие в случаите на чл. 5, т. 3, б. „б“ от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, свързаните с тях лица и техните действителни собственици, като не се дължи нито връщане на гаранцията по т. 13, нито заплащане на извършените доставки, а получените плащания подлежат на незабавно възстановяване, ведно със законната лихва.

XI. ОТГОВОРНОСТ ЗА НЕИЗПЪЛНЕНИЕ

23. В случай на забавяне на месечна доставка по вина на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ последният дължи на ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ неустойка в размер 0,5% върху стойността на доставката за всеки просрочен ден, но не повече от 20 % (двадесет процента).

23.1. При некачествено изпълнение на доставка ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ дължи неустойка в размер 10 % от стойността ѝ.

23.2. ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ дължи на ИЗПЪЛНИТЕЛЯ неустойка за забавено плащане в размер 0,5 % върху стойността на дадената доставка за всеки просрочен ден, но не повече от 20 % (двадесет процента).

24. При пълно неизпълнение Изпълнителят дължи неустойка в размер на 30 % от общата сума.

24.1. В случаите по т. 21.2 и 21.3 възложителят не дължи обезщетение за претърпените от Изпълнителя вреди от прекратяването на договора.

XII. СЪОБЩЕНИЯ

25. Всички съобщения във връзка с този договор са валидни, ако са направени в писмена форма и подписани от упълномощените представители на страните.

25.1. Адресите на страните по договора са:

На ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: гр.Благоевград, п.к.2700, ул."Петко Д.Петков" № 10, тел.: 073/88 74 51, 073/88 41 01; факс: 073/88 74 51, 073/88 41 01; e-mail: perun_ofis@abv.bg

На ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ: София 1169, пл. "Народно събрание" № 2, факс: 02/9813131; тел.: 02/9393095, 02/9392459; e-mail: dus@parliament.bg

25.2. Когато някоя от страните е променила адреса си, посочен по-горе, без да уведоми за новия си адрес другата страна, поканите и съобщенията ще се считат за връчени и когато са изпратени на стария адрес.

25.3. За дата на съобщението се смята:

- датата на предаване - при ръчно предаване;

- датата, отбелязана на обратната разписка - при изпращане по пощата;

- датата на приемане - при изпращане по факс.

ХІІІ. ДРУГИ УСЛОВИЯ

26. Настоящият договор може да бъде изменян само при условията и по реда на чл. 116 от ЗОП.

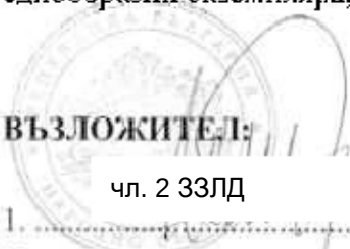
27. За неуредените в договора въпроси се прилага действащото законодателство в Република България.

28. Всички спорове, произтичащи или свързани с този договор, ако не бъдат учредени чрез преговори, ще бъдат окончателно решени по реда на ГПК от съответния компетентен съд.

Договорът и приложенията към него се съставиха и подписаха в два еднообразни екземпляра, по един за всяка от страните.

ВЪЗЛОЖИТЕЛ:

чл. 2 33ЛД

1. 
Иван Славчов

2. чл. 2 33ЛД

Бойка Цонкова

ИЗПЪЛНИТЕЛ:

чл. 2 33ЛД

Кирил Кирилов



чл. 2 33ЛД

Техническа спецификация

По обособена позиция № 2 „Доставка на кофи, почистващи кърпи, големи и малки пликове, лопатки за смет и помощни материали за хигиенни нужди“

Обособената позиция включва доставка на 57 артикула помощни материали, като кофи, почистващи кърпи, пликове за смет от полиетилен, лопатки за смет и др., посочени в списъка-спецификацията по-долу:

№ по ред	Наименование / Характеристики	Мярка	Количество
1	2	3	4
1	Кофа с капак - твърда пластмаса, 3 литра	бр.	80
2	Кофа с капак - твърда пластмаса, 15 литра	бр.	80
3	Кофа с капак - твърда пластмаса, 20 литра	бр.	30
4	Кофа с изстисквачка - твърда пластмаса, правоъгълна	бр.	144
5	Кофа с изстисквачка - твърда пластмаса, правоъгълна с колелца, 16 л.	бр.	80
6	Леген дълбок - твърда пластмаса 30 л.	бр.	20
7	Леген с капак - твърда пластмаса 20 л.	бр.	20
8	Кошче за смет - твърда пластмаса, 10 л. черно	бр.	92
9	Кошче инокс с капак и педал, с подвижна кофа за смет, 5 л.	бр.	50
10	Кошче пластмасово с капак и педал, с подвижна кофа за смет, 10 л.	бр.	20
11	Кош за отпадъци с капак - твърда пластмаса, 50 л.	бр.	20
12	Кутия пластмасова със заключващ капак и дръжки за съхранение 26-28 л.	бр.	30
13	Кутия пластмасова със заключващ капак и дръжки за съхранение 30-32 л.	бр.	30
14	Кърпа микрофибър размер 60 см./40 см.	бр.	248
15	Кърпа почистваща, универсална, 38x38 см.	бр.	144
16	Бархет на метър, ширина 90 см., непоръбен, 100 % памук	м.л.	1956
17	Телзук на метър, ширина 90 см., непоръбен, избелен, 100 % памук	м.л.	2104
18	Плик /чанта найлонова размер 24/40 см., 15 микрона, 100 бр. в опаковка, цвят черен	опаковка	260
19	Чувал найлонов - размер 50/60 см. (ролка), черен	чувал	24656
20	Чувал найлонов - размер 60/70 см. (ролка), черен	чувал	200
21	Чувал ПВЦ 60/90 см., 100 микрона, черен	бр.	52768
22	Чувал ПВЦ 60/90 см., 100 микрона, син	бр.	800
23	Чувал ПВЦ 60/90 см., 100 микрона, жълт	бр.	800
24	Чувал ПВЦ 60/90 см., 100 микрона, зелен	бр.	800

25	Чувал найлонов - размер 80/100 см. (ролка) черен	чувал	7440
26	Плик - 2 кг. (3 литра), 100 бр. в опаковка	опаковка	210
27	Плик - 1 кг. (2 литра), 100 бр. в опаковка	опаковка	1130
28	Плик /чанга найлонова размер 34 или 35 см./60 см., 100 бр. в опаковка, цвят черен	опаковка	80
29	Плик /чанга найлонова размер 27см./50 см., 100 бр. в опаковка, цвят черен	опаковка	360
30	Лопатка и четка пластмасови комплект за почистване на маси в ресторант	бр.	60
31	Лопатка пластмасова с дръжка	бр.	114
32	Лопатка домакинска, желязна, с къса дървена дръжка	бр.	74
33	Гъба телена едра	бр.	2200
34	Гъба домакинска за почистване тип швабтук, силно поливаща - 3 бр. в пакет, 20x18 см.	пакет	1390
35	Гъба домакинска за почистване, дунапренова, едностранно грапава с канал - 10 бр. в пакет, размер 8,5x6,5x4 см.	пакет	640
36	Дръжка за МОП инокс, дължина 130 см.	бр.	60
37	Метла от метличина, машинно плетена с дълга дръжка	бр.	146
38	Метла от метличина, машинно плетена с къса дръжка	бр.	30
39	Парцал МОП за под от памучни ресни или вългета (дълги 30 см) с високи абсорбционни свойства, комплект с дръжка инокс	бр.	1680
40	Четка с поставка за WC	бр.	220
41	Четка с поставка за WC, инокс	бр.	50
42	Четка пластмасова за под с дълго влакно, комплект с дръжка инокс	бр.	264
43	Четка пластмасова с твърд косъм, с дълга дръжка за пране на килими	бр.	80
44	Уред-регла за отвеждане на вода с дръжка, размер 55 см.	бр.	16
45	Уред-регла за отвеждане на вода с дръжка, размер 75 см.	бр.	12
46	Четка за почистване на паяжина с дълга дръжка	бр.	20
47	Четка за почистване на щори с дълга дръжка	бр.	20
48	Подочистачка с дунапрен с опция за изтискване с дълга дръжка	бр.	24
49	Резервна гъба за подочистачка за п. 48	бр.	40
50	Бърсалка за твърди подови настилки с дълга дръжка с правоъгълна работна глава и сменящи се микрофибърни кърпи	бр.	20
51	Резервни микрофибърни кърпи за бърсалката за п.50	бр.	20
52	Ръкавици гумени с флокирано памучно покритие, поливалентна химическа устойчивост за многократна употреба с 5 пръста	чифт	2672
53	Фолио полиетилен, 4 м. ширина, прозрачно, първично 100 микрона	кг.	900
54	Фолио алуминиево - размер 300мм./150 м. (ролка)	ролка	120
55	Фолио стреч - размер 450мм./9 микрона/300 м. (ролка)	ролка	240
56	Домакински ръкавици от естествен латекс, мека подплата, удължен маншет, пет пръста	чифт	660
57	Латексови ръкавици - фини, пет пръста 100 бр. в кутия	кутия	80

Предлаганите артикули следва да отговарят на действащите нормативни изисквания и стандарти за съответния вид артикули.

За всеки артикул от списъка-спецификация са посочени наименованието, изискванията на възложителя по отношение на техническите и функционалните му характеристики, единичната мярка и общото количество за доставка за две години.

05.10.16г.

Техническа спецификация

По обособена позиция № 3 „Доставка на сапуни, перилни и почистващи препарати за хигиенни нужди”

1. Предмет на обособената позиция с доставка на 41 артикула препарати, описани в списъка-спецификация по-долу:

№ по ред	Наименование / Характеристики	Марка	Количество
1	2	3	4
1	Сапун за пране, 115 гр.	брой	2304
2	Сапун течен, кремообразен с овлажняващи съставки, с глицерин	литър	3360
3	Сапун течен, пянообразувател 0.600 л. за дозатори Хаглайтнер	брой	140
4	Сапун тоалетен, с глицерин 75 гр.	брой	5986
5	Сапун хотелски в целофанова опаковка, без лого, 15 гр.	брой	16000
6	Шампоан хотелска разфасовка, без лого, опаковка 30 мл.	брой	1200
7	Препарат течен за измиване на съдове и прибори, с хидробалсам, 0,5 л.	брой	8200
8	Препарат-гел в кутия за измиване на съдове и прибори, опаковка от 0,400 кг.	брой	1560
9	Прах за пране за цветно пране, 600 гр.	опак.	5980
10	Прах за пране с омекотител за цветно пране за професионални перални машини	кг.	400
11	Прах за пране с омекотител за бяло пране за професионални перални машини	кг.	1000
12	Препарат течен за цветно пране за професионални перални машини	литър	720
13	Препарат течен за бяло пране за професионални перални машини	литър	1200
14	Препарат за машинно почистване на твърди повърхности - мозайки, мрамор и др.подобни, силно действащ алкален концентрат	литър	140

15	Препарат почистващ (за санитарен фаянс) прахообразен, с абразивно действие, опаковка 0.5 кг	брой	1800
16	Препарат за почистване и полиране на мебели, спрей, опаковка 300 мл.	брой	230
17	Препарат за прозорци (стъклени повърхности) с антистатичен ефект, с помпа, опаковка от 500 мл.	брой	1560
18	Препарат за фаянс – кремообразен, опаковка от 750 мл.	брой	1110
19	Препарат течен за твърди подови настилки (универсален почистващ) за ръчно почистване, опаковка от 1.5 л.	брой	3020
20	Препарат за почистване на тоалетна чиния, избелващи и хлорирани съставки, опаковка от 750 мл.	брой	1260
21	Препарат за почистване на офис техника, концентрат	литър	160
22	Препарат за почистване на офис техника, спрей 300 мл.	брой	30
23	Препарат за машинно пране на мокети и килими, концентрат	литър	280
24	Препарат за ръчно почистване на текстилни подови настилки - мокети и килими, опаковка 500 мл.	брой	296
25	Антипенител за машинно пране на мокети и килими, концентрат	литър	80
26	Препарат за обезмасляване с помпа, тензиоактивни нейнови и катионов фосфати, опаковка 750 мл.	бр./оп.	1540
27	Препарат за почистване на силно замърсени повърхности и мазнини и отстраняване на силни нагари при пържене и печене и за конвектомати, концентрат	литър	200
28	Препарат за почистване на ламиниран паркет, течен	литър	588
29	Препарат за почистване на калциев натрупвания, органични отлагания и минерални седиментации, формирани се по повърхността на басейн – дъно и стени, pH=0	литър	50
30	* Миещ препарат за професионална съдомиялна машина, екологичен, с основни компоненти алкални основи и комплексобразователи, да не съдържа хлор и фосфати, течен, за дозиране със специално дозиращо устройство, силноалкален с pH=12,6, разтвор с концентрация 10гр/л., възпрепятстващ образуването на наледи;	кг.	1500
31	* Плакнещ препарат за полиране за професионална съдомиялна машина, течен, киселинен, слабопенлив, предотвратяващ отлаганията на калциев наледи, съдържа комбинация от повърхностноактивни вещества, вещества подпомагащи процеса на разтваряне и органични киселини с pH=3,0, разтвор с концентрат 10гр/л. за дозиране със специално дозиращо устройство	кг.	860

32	Висококонцентриран алкален почистващ препарат за конвектомати с автоматични почистващи системи, течен в туба	литър	100
33	Висококонцентриран почистващ препарат за грилове и скари, за отстраняване на мазнини по силно замърсени повърхности от неръждаема стомана, течен в туба	литър	220
34	Прах за съдомиялна машина, универсален, гранулиран	кг.	40
35	Сол за съдомиялна машина, универсална	кг.	60
36	Блясък за съдомиялна машина, универсален, течен	литър	40
37	Прах за съдомиялна машина, универсален, течен	литър	80
38	Препарат за почистване и дезинфекция на санитарен фаянс и теракот, гелобразен, опаковка от 0,500 л.	брой	120
39	Препарат за почистване и дезинфекция на санитарен фаянс и теракот, течен с помпа, опаковка от 0.750 л.	брой	120
40	Препарат за почистване на петна по текстил- универсален, течен	литър	240
41	Препарат за почистване и полиране на естествен паркет-течен	литър	100

** Участникът, избран за изпълнител, предоставя на възложителя дозираци устройства за артикули № 30 и 31 (за общо осем броя миялни машини) за безвъзмездно ползване за срока на договора.*

2. Възложителят е определил два зелени критерия към част от артикулите от списъка-спецификация по т. 1.3.1: изисквания по отношение на химическия състав на почистващите продукти и изисквания към опаковките.

Критериите се прилагат, както следва:

А. Изисквания по отношение на химическия състав на почистващите продукти.

Върху стикета на продукта, в информационния лист за безопасност (ИЛБ) или в други съответни листове за технически данни не трябва да фигурират съставки (вещества), които са идентифицирани като вещества, пораждащи безпокойство и са включени в списъка, предвиден в чл.59 от Регламент (ЕО) № 1907/2006 („Регламент за REACH“). Въпросният списък с вещества (списъкът с кандидат-вещества) може да се намери на интернет адрес: http://echa.europa.eu/chem_data/authorisation_process/candidate_list_table_en.asp

За съответстващи ще се считат продуктите с скомаркировка от тип I, а при липса на такава ще се приемат и други подходящи доказателствени средства, като например посочване на съставките, изброени върху стикета на продукта, в информационния лист за безопасност (ИЛБ), на уебсайта на производителя или в други съответни листове за технически данни, заедно с техния номер по CAS (ако съществува такъв) и др. подобни. За удостоверяване на изискванията към продуктите към техническото предложение участниците представят

доказателства за наличие на екомаркировка от тип I, а при липса на такава – техническо досие на производителя (напр. информационен фиш за съставките, информационен лист за безопасност, етикет на продукта с изброени съставки, санитарно разрешително, издадено от МЗ и др. еквивалентни) или протокол от изпитване от признат орган.

Б. Изисквания към опаковките.

Всички продукти трябва да бъдат доставяни с ясни инструкции за дозиране и употреба. За удостоверяване на изискванията към опаковките към техническото предложение участниците представят документ, съдържащ инструкции за дозиране и/или употреба.

3. Зелените критерии, посочени в т. 1.3.2, се прилагат към следните 21 артикула от списъка-спецификация по т. 1.3.1, както следва:

а) универсални почистващи средства, почистващи средства за санитарни помещения и почистващи средства за прозорци – за артикули с № 15, 17, 18, 19, 20, 26, 27, 32, 33, 38 и 39 от списъка-спецификация по т. 1.3.1;

б) миещи препарати и подобрители на мокренето за съдомиялни машини – за артикули с № 30 и 31 от списъка-спецификация по т. 1.3.1;

в) препарати за ръчно миене на съдове – за артикули с № 7 и 8 от списъка-спецификация по т. 1.3.1;

г) перилни препарати и препарати за отстраняване на петна – за артикули с № 9, 10, 11, 12, 13 и 40 от списъка-спецификация по т. 1.3.1.

Всички предлагани артикули от обособената позиция следва да отговарят на нормативно приетите изисквания за качество в Република България, както и на изискванията на Закона за защита от вредното въздействие на химичните вещества и препарати и тези на Наредбата за реда и начина за класифициране, опаковане и етикиране на химичните вещества и препарати.

За всеки артикул от списъка-спецификация са посочени наименованието, изискванията на възложителя по отношение на техническите и функционалните му характеристики, единичната мярка и общото количество за доставка за две години.

05.10.16г.

Техническа спецификация

По обособена позиция № 4 „Доставка на дезинфектиращи препарати за хигиенни нужди“

Предмет на обособената позиция е доставка на 20 артикула дезинфектиращи препарати, описани в списъка-спецификация по-долу:

№ по ред	Наименование / Характеристики	Мярка	Количество
1	2	3	4
1	Антистатик ароматизатор, омекотител за всички видове текстил, концентрат	литър	800
2	Фреш ароматизатор-течен; за почистване и ароматизиране на помещения, концентрат, опаковка от 1 л.	брой	80
3	Ароматизатор за WC, течен, кошничка	брой	10260
4	Белина ароматизирана, 5 % активен хлор	литър	4240
5	Белина за избелване и санитарно почистване (обикновена), с активен хлор до 3 гр. на литър	литър	8000
6	Ароматизатор (течен) за автомобил с машинка	брой	820
7	Основа натриева в бутилки, опаковка 1 л.	брой	400
8	Автоматичен ароматизатор с пълнител за помещения, с регулиране на впръскванията	брой	280
9	Пълнител за автоматичен ароматизатор (поз.8)	брой	400
10	Препарат за отпущване на канали, течен	литър	160
11	Спирт за горене	литър	1258
12	Препарат с бактерицидно и фунгицидно (C.albicans, A.niger) действие, с области на приложение: почистване и дезинфекция на повърхности (полове, санитарен фаянс) в здравни и лечебни заведения, в обекти с обществено предназначение и в обекти за производство и търговия с храни, с активно вещество натриев хипохлорид	литър	1200
13	Препарат за дезинфекция на вода в басейни – бързо разтворим хлор	кг.	1000

14	Препарат за дезинфекция на вода в джакузи – малки таблетки, Натрисв Дихлоризоцианурат дихидрат - мин. 99 %, Активен хлор - мин.56 %, опаковка от 1 кг.	килограм	24
15	Препарат за дезинфекция на вода в басейни – бавно разтворим хлор, 200 гр./таблетка	бр./табл.	600
16	Препарат спрей против пълзящи насекоми – инсектицид за борба с пълзящи насекоми; активни вещества – Пиретрин II, Перметрин, Пиперонил, Бутокси; опаковка 300 мл.	бр	140
17	Препарат за унищожаване на плевели в паркови пространства, концентрат	литър	80
18	Препарат за дезинфекция на ръце на работници в областта на медицината и храненето, течен, в дозиращи опаковки, разфасовка 500 мл.	брой	160
19	Ароматизатор за помещения - спрей, с различни аромати, 300 мл.	брой	420
20	Ароматизатор за писоар	бр.	312

Предлаганите артикули следва да отговарят на действащите нормативни изисквания и стандарти за съответния вид артикули.

За всеки артикул от списъка-спецификация са посочени наименованието, изискванията на възложителя по отношение на техническите и функционалните му характеристики, единичната мярка и общото количество за доставка за две години.

Като приложение към техническото предложение участниците представят информационен лист за безопасност (или еквивалентен) за всички артикули от списъка-спецификация.

Приложение № 4.2

(Образец на техническо предложение по
обособена позиция № 2)

ПЕРУН ККБ ЕООД

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ *

До Народното събрание на Република България
София, пл. "Народно събрание" № 2

Господа,

След като се запознахме с документацията за участие в откритата процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет периодична доставка на хигиенни материали, с възложител Народното събрание на Република България, подписаният, представляващ и управляващ Кирил Георгиев Кирилов, заявявам следното:

1. Желая да участвам в откритата процедура по обособена позиция № 2

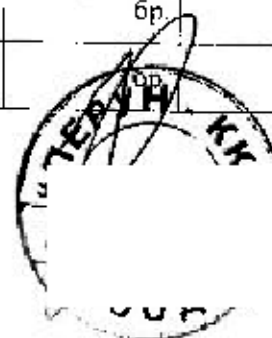
„Доставка на кофи, почистващи кърпи, големи и малки пликове, лопатки за смет и помощни материали за хигиенни нужди”, съгласно условията на документацията и представената оферта.

2. Предлагаме дезинфектиращи препарати за хигиенни нужди със следните характеристики:

№ по ред	Наименование /характеристики/ Произход /производител	Марка	Количество
1	2	3	4
1	Кофа с капак - твърда пластмаса, 3 литра произход: България производител: Валерий М груп ЕАД	бр.	80
2	Кофа с капак - твърда пластмаса, 15 литра марка: Планет произход: Турция / вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	80
3	Кофа с капак - твърда пластмаса, 20 литра марка: Планет произход: Турция / вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	30
4	Кофа с изстисквачка - твърда пластмаса, правоъгълна произход: Турция / вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	144
5	Кофа с изстисквачка - твърда пластмаса, правоъгълна с колелца, 16 л. марка: Планет /произход: Турция	бр.	80

	вносител: Валерий М груп ЕАД		
6	Леген дълбок - твърда пластмаса 30 л. произход: България / производител: Валерий М груп ЕАД	бр.	20
7	Леген с капак - твърда пластмаса 20 л. произход: Турция / производител: BURSEV	бр.	20
8	Кошче за смет - твърда пластмаса, 10 л. Черно произход: България / производител: Валерий М груп ЕАД	бр.	92
9	Кошче inox с капак и педал, с подвижна кофа за смет, 5 л. произход: Китай / вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	50
10	Кошче пластмасово с капак и педал, с подвижна кофа за смет, 10 л. марка: Планет / произход: Турция вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	20
11	Кош за отпадъци с капак - твърда пластмаса, 50 л. марка: Планет / произход: Турция вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	20
12	Кутия пластмасова със заключващ капак и дръжки за съхранение 27,7 л. произход: Турция / производител: IRAK PLASTIK	бр.	30
13	Кутия пластмасова със заключващ капак и дръжки за съхранение 32 л. произход: Турция / производител: IRAK PLASTIK	бр.	30
14	Кърпа микрофибър размер 60 см./40 см. марка: Помекс / произход: Китай вносител: Антесто ООД	бр.	248
15	Кърпа почистваща, универсална, 38x38 см. марка: Антесто / произход: България производител: Антесто ООД	бр.	144
16	Бархет на метър, ширина 90 см., непоръбен, 100 % памук марка: Бархет / произход: България производител: Жани ООД	м.л.	1956
17	Тензук на метър, ширина 90 см., непоръбен, избелен, 100 % памук марка: Тензук / произход: България производител: Бултекс 99 ЕООД	м.л.	2104
18	Плик /матка пайлонова размер 24/40 см., 15 микрона, 100 бр. в опакровка, цвят черен произход: България / производител: Рител ООД	опакровка	260
19	Чувал найлонов - размер 50/60 см. (ролка), черен марка: Чувал / произход: България производител: Меганорт ООД	чувал	24656
20	Чувал пайлонов - размер 60/70 см. (ролка), черен марка: Чувал / произход: България производител: Меганорт ООД	чувал	200
21	Чувал ПВЦ 60/90 см., 100 микрона, черен марка: Чувал / произход: България производител: Меганорт ООД	бр.	52768
22	Чувал ПВЦ 60/90 см., 100 микрона, син марка: Чувал / произход: България производител: Меганорт ООД	бр.	800
23	Чувал ПВЦ 60/90 см., 100 микрона, жълт		800

	марка: Чувал / произход: България производител: Меганорт ООД		
24	Чувал ПП11 60/90 см., 100 микропа, зелен марка: Чувал / произход: България производител: Меганорт ООД	бр.	800
25	Чувал найлонов - размер 80/100 см. (ролка) черен марка: Чувал / произход: България производител: Меганорт ООД	чувал	7440
26	Плик - 2 кг. (3 литра), 100 бр. в опаковка произход: България / производител: Меганорт ООД	опаковка	210
27	Плик - 1 кг. (2 литра), 100 бр. в опаковка произход: България / производител: Меганорт ООД	опаковка	1130
28	Плик /чагга найлонова размер 34 или 35 см./60 см., 100 бр. в опаковка, цвят черен произход: България / производител: Меганорт ООД	опаковка	80
29	Плик /чагга найлонова размер 27 см./50 см., 100 бр. в опаковка, цвят черен произход: България / производител: Меганорт ООД	опаковка	360
30	Лопатка и четка пластмасови комплект за почистване на маси в ресторант произход: Италия / вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	60
31	Лопатка пластмасова с дръжка произход: Турция / вносител: Вертекс ООД	бр.	114
32	Лопатка домакинска, желязна, с къса дървена дръжка произход: България / производител: АМЦ Метал ООД	бр.	74
33	Гъба телена едра марка: Тел / произход: България производител: Антесто ООД	бр.	2200
34	Гъба домакинска за почистване тип швампух, силно попиваща - 3 бр. в пакет, 20x18 см. марка: Антесто / произход: България производител: Антесто ООД	пакет	1390
35	Гъба домакинска за почистване, дунапренова, едностранно грапава с канал - 10 бр. в пакет, размер 8,5x6,5x4 см. произход: България / производител: Антесто ООД	пакет	640
36	Дръжка за МОП инокс, дължина 130 см. произход: България / производител: Валерий М груп ЕАД	бр.	60
37	Метла от метличина, машинно плетена с дълга произход: ЕС	бр.	146
38	Метла от метличина, машинно плетена с къса дръжка произход: ЕС	бр.	30
39	Парцал МОП за под от ламучни ресни или въжета (дълги 30 см) с високи абсорбционни свойства, комплект с дръжка инокс произход: България производител: Каси Кети ООД	бр.	1680
40	Четка с поставка за WC произход: ЕС	бр.	220
41	Четка с поставка за WC, инокс произход: ЕС	бр.	50
42	Четка пластмасова за под с дълго влакно, комплект с дръжка инокс	бр.	264



	марка: Европа / произход: Турция вносител: Валерий М груп ЕАД		
43	Четка пластмасова с твърд косъм, с дълга дръжка за пране на килими марка: Патоматис / произход: Гърция вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	80
44	Уред-регла за отвеждане на вода с дръжка, размер 55 см. марка: WATER PUSH / произход: Италия вносител: Валерий М груп ЕАД	бр.	16
45	Уред-регла за отвеждане на вода с дръжка, размер 75 см. марка: VDM / произход: Италия вносител: Камак ООД	бр.	12
46	Четка за почистване на паяжина с дълга дръжка произход: ЕС	бр.	20
47	Четка за почистване на шора с дълга дръжка произход: ЕС	бр.	20
48	Подочистачка с дунапрен с онция за изтискване с дълга дръжка модел: МОП произход: ЕС	бр.	24
49	Резервна гъба за подочистачка за п. 48 произход: ЕС	бр.	40
50	Бърсалка за твърди подови настилки с дълга дръжка с правоъгълна работна глава и сменящи се микрофибърни кърпи произход: ЕС	бр.	20
51	Резервни микрофибърни кърпи за бърсалката за п.50 произход: ЕС	бр.	20
52	Ръкавици гумени с флокирано памучно покритие, поливалентна химическа устойчивост за многократна употреба с 5 пръста марка: White jade / произход: Китай вносител: Дентон М ЕООД	чифт	2672
53	Фолио полиетилен, 4 м. ширина, прозрачно, първично 100 микрона произход: България / производител: Робифирпласт ЕООД	кг.	900
54	Фолио алуминиево - размер 300мм./150 м. (ролка) марка: Рипид / произход: Италия вносител: ЕТ "Людмила Великова"	ролка	120
55	Фолио стреч - размер 450мм./9 микрона/300 м. произход: Турция / вносител: ЕТ "Людмила Великова"	ролка	240
56	Домакински ръкавици от естествен латекс, мека подплата, удължен маншет, пет пръста марка: White jade / произход: Китай вносител: Дентон М ЕООД	чифт	660
57	Латексови ръкавици - фини, пет пръста 100 бр. в кутия произход: ЕС	кутия	80

3. Приемаме изцяло изискванията на възложителя за изпълнение на доставките, посочени в раздел Г.Б от документацията.

3.1. Декларираме, че ще осигуряваме за своя сметка транспорта на доставките и разполагаме с необходимите за това транспортни средства.



3.2. Декларираме, че артикулите ще се доставят в стандартна опаковка, предпазваща ги от външни влияния, надлежно стикетирани и придружени с обичайната техническа и потребителска документация.

3.3. Декларираме, че артикулите по т. 2 от настоящето техническо предложение отговарят на изискванията на действащите нормативни изисквания и български и европейски стандарти за съответния вид артикули.

4. Срокът за изпълнение на доставката е 24 (двадесет и четири) месеца от датата на сключване на договора.

4.1. Предлагаме срок за изпълнение на месечните доставки – 7 /седем/ календарни дни, считано от датата на получаване на заявката от възложителя (предлага се не повече от 7 календарни дни).

5. Местоизпълнение на поръчката - сградите на Народното събрание в София, пл. „Народно събрание“ № 2 и пл. „Княз Александър I“ № 1 и сградата на Лечебно-възстановителна база на Народното събрание във Велинград, бул. „Вела Пеева“ № 35.

6. Предлагаме други условия, както следва: Ако при доставката някой от продуктите е с нарушена цялост, същият ще бъде заменен с нов

7. В случай, че бъдем избрани за изпълнител на обществената поръчка по обособена позиция № 2, се задължаваме да представим при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 ЗОИ.

8. Декларираме, че приемаме условията в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

9. Срокът на валидност на офертата е 4 (четири) месеца след крайния срок за получаване на оферти.

10. Прилагаме документ за упълномощаване (когато лицето, което подава офертата не е законният представител на участника) - неприложимо.

ПРИЛОЖЕНИЯ: (описват се поотделно)

1. Документ за упълномощаване (в случаите, в които е приложимо) - неприложимо.
2. Други (по преценка на участника).

13.07.2016 г.

Подпис и печат:

чл. 2 ЗЗЛД

1. Кирил Киряков



ПЕРУН ККБ ЕООД

ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ *

До Народното събрание на Република България
София, пл. "Народно събрание" № 2

Господа,

След като се запознахме с документацията за участие в откритата процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет периодична доставка на хигиенни материали, с възложител Народното събрание на Република България, подписаният, представляващ и управляващ Кирил Георгиев Кирилов, заявявам следното:

1. Желая да участвам в откритата процедура по обособена позиция № 3 „Доставка на сапуни, перилни и почистващи препарати за хигиенни нужди“, съгласно условията на документацията и представената оферта.

2. Предлагаме сапуни, перилни и почистващи препарати за хигиенни нужди със следните характеристики:

№ по ред	Наименование/характеристики/ произход/производител	Марка	Количество
1	2	3	4
1	Сапун за пране, 115 гр. марка: <u>Дюо/Сона</u> произход: <u>България</u> / производител: <u>Химпласт дюо ООД</u>	брой	2304
2	Сапун течен, кремобразен с овлажняващи съставки, с глицерин; марка: <u>Иви</u> произход: <u>България</u> / производител: <u>Роза Инвест Капитал ЕООД</u>	литър	3360
3	Сапун течен, пянообразуващ 0,600 л. за дозатори Хаглайтнер; марка/модел <u>Хаглайтнер</u> ; произход/производител: <u>Hagleitner Hygiene International GmbH</u>	брой	140
4	Сапун тоалетен, с глицерин 75 гр. марка: <u>Факс</u> произход: <u>Турция</u> / производител: <u>Евуар</u>	брой	5986
5	Сапун хотелски в пемфанова опаковка, без лого, 15 гр.; марка: <u>Релина</u> произход: <u>България</u> / производител: <u>Релина ЕООД</u>	брой	16000
6	Шампоан хотелска разфасовка, без лого, опаковка 30 мл.; марка/модел <u>Релина</u>	брой	1200

	произход/производител: Релина ЕООД		
7	Препарат течен за измиване на съдове и прибори, с хидробалсам, 0.5 л.; марка: Елви произход: България/производител: Булеко 2000 ООД	брой	8200
8	Препарат-гел в кутия за измиване на съдове и прибори, опаковка от 0.400 кг.; марка: Фабио произход: България /производител: Пасат ЕООД	брой	1560
9	Прах за пране за цветно пране, 600 гр.; марка: Уитра Хит произход: България /производител: Аполон Хими ООД	опак.	5980
10	Прах за пране с омекотител за цветно пране за професионални перални машини; марка: Бене произход: България /производител: Булеко 2000 ООД	кг.	400
11	Прах за пране с омекотител за бяло пране за професионални перални машини; марка: Бене произход: България /производител: Булеко 2000 ООД	кг.	1000
12	Препарат течен за цветно пране за професионални перални машини; марка: Бене произход: България /производител: Булеко 2000 ООД	литър	720
13	Препарат течен за бяло пране за професионални перални машини; марка: Бене произход: България /производител: Булеко 2000 ООД	литър	1200
14	Препарат за машинно почистване на твърди повърхности – мозайки, мрамор и др.подобни, силно действащ алкален концентрат; марка: Бене произход: България /производител: Булеко 2000 ООД	литър	140
15	Препарат почистващ (за санитарен фаянс) прахообразен, с абразивно действие, опаковка 0.5 кг; марка: Бене произход: България /производител: Булеко 2000 ООД	брой	1800
16	Препарат за почистване и полиране на мебели, спрей, опаковка 300 мл.; марка: Мах произход: Турция /вносител: Аванас ООД	брой	230
17	Препарат за прозорци (стъклени повърхности) с антистатичен ефект, с помпа, опаковка от 500 мл.; марка: Бене произход: България /производител: Булеко 2000 ООД	брой	1560
18	Препарат за фаянс – кремообразен, опаковка от 750 мл.; марка: Хит произход: България /производител: Аполон Хими ООД	брой	1110
19	Препарат течен за твърди подови настилки (универсален почистващ) за ръчно почистване, опаковка от 1.5 л.; марка: Перлин произход: България /производител: Хим Комерс 2009"ЕООД	брой	3020
20	Препарат за почистване на тоалетна чиния, избелващи съставки, опаковка от 750 мл.;	брой	1260

	марка: марка: Перлин произход: България / производител: Хим Комерс 2009"ЕООД		
21	Препарат за почистване на офис техника, концентрат; марка: Медикс произход: България / производител: Мексон ООД	литър	160
22	Препарат за почистване на офис техника, спрей 300 мл.; марка: Начико произход: България / производител: Начико ЕООД	брой	30
23	Препарат за машинно пране на мокети и килими, концентрат; марка: Бене произход: България / производител: Булеко 2000 ООД	литър	280
24	Препарат за ръчно почистване на текстилни подови настилки - мокет и килими, опаковка 500 мл.; марка: Елви произход: България / производител: Булеко 2000 ООД	брой	296
25	Антипенител за машинно пране на мокети и килими, концентрат; марка: Антипенител произход: България / производител: Индустриална химия ЕООД	литър	80
26	Препарат за обезмасляване с помпа, тензиоактивни нейонови и катионни фосфати, опаковка 750 мл.; марка: А 1 произход: България / производител: Ароматик ООД	бр./оп.	1540
27	Препарат за почистване на силно замърсени повърхности и машини и отстраняване на силни нагари при пържене и печене и за конвектомати, концентрат; марка: Бене произход: България / производител: Булеко 2000 ООД	литър	200
28	Препарат за почистване на ламиниран паркет, течен, марка: Бене произход: България / производител: Булеко 2000 ООД	литър	588
29	Препарат за почистване на калцисви натрупвания, органични отлагания и минерални седиментации, формиращи се по повърхността на басейн – дъно и стени, рН=0; марка: Елфи М 10 произход: България / производител: Голд Емпаер ЕООД	литър	50
30	Миещ препарат за професионална съдомиялна машина, екологичен, с основни компоненти алкални основи и комплексообразователи, да не съдържащ хлор и фосфати, течен, за дозиране със специално дозиращо устройство, силноалкален с рН=12,6, разтвор с концентрация 10г/л., възпрепятстващ образуването на наледи; марка: Адамант произход: България/производител: Хигиенно-Медицинска Индустрия ЕООД	кг.	1500
31	Плакнещ препарат за полиране за професионална съдомиялна машина, течен, киселинен, слабопенлив, предотвратяващ отлаганията на калцисви наледи, съдържащ комбинация от повърхностноактивни вещества, вещества подпомагащи процеса на разтваряне и органични киселини с рН=3,0, разтвор с концентрат 10г/л, за дозиране със специално дозиращо устройство; марка: Ринс произход: България/производител: Хигиенно-Медицинска Индустрия ЕООД	кг.	860

32	Висококонцентриран алкален почистващ препарат за конвектомати с автоматични почистващи системи, течен в туба; марка: А1 произход: България / производител: Ароматик ООД	литър	100
33	Висококонцентриран почистващ препарат за грилове и скари, за отстраняване на мазнини по силно замърсени повърхности от перъждаема стомана, течен в туба; марка: Бене произход: България / производител: Булеко 2000 ООД	литър	220
34	Прах за съдомиялна машина, универсален, гранулиран; марка: А1 произход: България / производител: Ароматик ООД	кг.	40
35	Сол за съдомиялна машина, универсална; марка: А1 произход: България / производител: Ароматик ООД	кг.	60
36	Блясък за съдомиялна машина, универсален, течен; марка: А1 произход: България / производител: Ароматик ООД	литър	40
37	Прах за съдомиялна машина, универсален, течен; марка: Адамант произход: България / производител: Хигиенно-Медицинска Индустрия ЕООД	литър	80
38	Препарат за почистване и дезинфекция на санитарен фаянс и теракот, гелообразен, опаковка от 0,500 л.; марка: Елви произход: България / производител: Булеко 2000 ООД	брой	120
39	Препарат за почистване и дезинфекция на санитарен фаянс и теракот, течен с пумпа, опаковка от 0,750 л.; марка: Медикс произход: България / производител: Мексон ООД	брой	120
40	Препарат за почистване на петна по текстил- универсален, течен; марка: Кес произход: България / производител: Кес Трейд ЕООД	литър	240
41	Препарат за почистване и полиране на естествен паркет- течен; марка: Домино произход: България / производител: Булеко 2000 ООД	литър	100

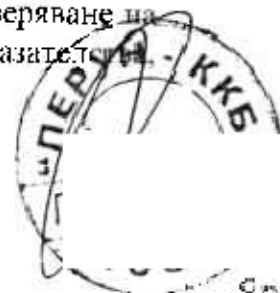
3. Приемаме изцяло изискванията на възложителя за изпълнение на доставките, посочени в раздел I.B от документацията.

3.1. Декларираме, че ще осигуряваме за своя сметка транспорта по доставките и разполагаме с необходимите за това транспортни средства.

3.2. Декларираме, че артикулите ще се доставят в стандартна опаковка, предпазваща ги от външни влияния, надлежно етикетирани и придружени с обичайната техническа и потребителска документация.

3.3. Декларираме, че артикулите по т. 2 от настоящето техническо предложение отговарят на изискванията на действащите нормативни изисквания и стандарти за съответния вид артикули.

3.4. Декларираме, че артикули №№ 7 – 13, 15, 17 - 20, 26, 27, 30-33, 38, 39 и 40 от списъка-спецификация по т. 2 от настоящето техническо предложение отговарят на изискванията към химическия състав и опаковката на артикулите, посочени в т. 1.3 от раздел I.B от документацията за участие). За удостоверяване на това обстоятелство представяме 41 (четиридесет и един) броя доказателства.



описани в Приложение № 1 от настоящето техническо предложение (236 /двеста тридесет и шест листа).

3.5. Декларираме, че ще предоставим на възложителя дозиращи устройства за артикули № 30 и 31 (за общо осем броя мили машини) за безвъзмездно ползване за срока на договора.

4. Срокът за изпълнение на доставката е 24 (двадесет и четири) месеца от датата на сключване на договора.

4.1. Предлагаме срок за изпълнение на месечните доставки 7 /седем/ календарни дни, считано от датата на получаване на заявката от възложителя (предлага се не повече от 7 календарни дни).

5. Местоназначение на поръчката - сградите на Народното събрание в София, пл. „Народно събрание“ № 2 и пл. „Княз Александър I“ № 1 и сградата на Лечебно-възстановителна база на Народното събрание във Велинград, бул. „Вела Пеева“ № 35.

6. Предлагаме други условия, както следва: Ако при доставката някой от продуктите е с нарушена цялост, същият ще бъде заменен с нов

7. В случай, че бъдем избрани за изпълнител на обществената поръчка по обособена позиция № 3, се задължаваме да представим при сключване на договора гаранция за изпълнението му съгласно условията на документацията, както и документите съгласно изискванията на чл. 112, ал. 1 ЗОП.

8. Декларираме, че приемаме условията в проекта на договор, приложен към документацията за участие.

9. Срокът на валидност на офертата е 4 (четири) месеца след крайния срок за получаване на оферти.

10. Прилагаме документ за упълномощаване (когато лицето, което подава офертата не е законният представител на участника) - *неприложимо*.

ПРИЛОЖЕНИЯ: (описват се поотделно)

1. Доказателства за съответствие с техническата спецификация, съгласно т. 3.4 от техническото предложение – 236 листа.
2. Документ за упълномощаване (в случаите, в които е приложимо) - *неприложимо*
3. Други (по преценка на участника).

13.07.2016 г.

Подпис и печат:

1. Кирил Кирилов
(длъжност)

чл.2 33ЛД

2.

(длъжност)
ПЕЧАТ
ЕООД

* Участникът има право по своя преценка да допълва техническото си предложение извън вложително съдържание.

„ХИМИПЛАСТ ДИО” ООД
с. Калековец

**ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ
ЗА БЕЗОПАСНОСТ**

Продукт:

Домакински сапун „СОНА”

Версия № 1

Управител:

/Дияна Терзиева/

Разработил:

/н.с. I ст. инж. Л. Седларов/

септември 2008г.

гр. Пловдив

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАБЕРИЛ: Кирил Кирилов

чл. 2 ЗЗЛД

ИНФОРМАЦИОНЕН ЛИСТ ЗА БЕЗОПАСНОСТ

Производител:
„ХИМИПЛАСТ ДИО“ ООД

Дата на издаване: 15.09.2008г.

с. Калековец
обл. Пловдивска
общ. Марица

Издание: 01 / 15.09.2008г.

ЕИН: 115313685

Стр. 5 /net/

Домакински сапун „СОНА“**1. Наименование на веществото/препарата и фирмата/предприятието****1.1. Наименование на препарата:**

Търговско име: Домакински сапун „СОНА“

1.2. Употреба на веществото/препарата:

За измиване на домакински съдове и прибори за хранене

1.3. Наименование и адрес на производител:

„ХИМИПЛАСТ ДИО“ ООД

с. Калековец, обл. Пловдивска, общ. Марица

1.4. Телефон за връзка в случай на спешност:

03124 21 17

2. Състав на препарата**2.1. Обща характеристика на химичните вещества и тяхното процентно съдържание:**

- Вода деминерализирана
- Натриев палмитат
< 30%

Знак за опасност: Xi – Дразнещ

C – Корозивен

Рискови фрази: R36/38 – Дразнител за очите и кожата

R 50 – Силно токсичен за водни организми

чл. 2 33ЛД

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАВЕРИЛ: Кирил Кирилов



- Натриев палмкернелат
< 30%
Знак за опасност: Xi – Дразнещ
C – Корозивен
Рискови фрази: R36/38 - Дразнител за очите и кожа
R 50 – Силно токсичен за водни организми
- Натриев хидроксид
< 15 %
Знак за опасност: Xn – Вреден
Рискови фрази: R22 – Вреден при поглъщане
R37 – Дразнител за дишаните пътища
R38 – Дразнител за кожата
R50 – Силно токсичен за водни организми
- Титанов диоксид
< 2 %
Знак за опасност: Xn – Вреден
Рискови фрази: R22 – Вреден при поглъщане
R37 – Дразнител за дишаните пътища
R38 – Дразнител за кожата
R50 – Силно токсичен за водни организми
- Натриев хлорид
- Парфюмна композиция

2.2. Наименования и номера на веществата по EINECS

Вода деминерализирана: CAS № 7732-18-5; EINECS № 231-791-2;

Натриев палимитат: CAS № 61790-79-2; EINECS № 263-162-3;

Натриев палмкернелат: CAS № 61789-89-7; EINECS № 263-097-0;

Натриев хидроксид: CAS № 1310-73-2; EINECS № 215-185-5;

Натриев хлорид: CAS № 7647-14-5; EINECS № 231-598-3;

3. Описание на опасностите

Продуктът може да предизвика дразнене на очите.

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАБЕРИЛ: Кирил Кирилов

чл. 2 33ЛД

К 000

4. Мерки за оказване на първа помощ

4.1. При вдихване: Не е опасно.

4.2. При контакт с кожата: Не е опасно.

4.3. При контакт с очите:

Изплакнете обилно с течаща вода! При необходимост потърсете лекар!

4.4. При поглъщане:

Да се изпият няколко чаши вода и да се потърси лекарска помощ!

4.5. Необходимост от квалифицирана лекарска помощ (задължителна или препоръчителна):

Препоръчителна

4.6. Специални средства за оказване на първа помощ на работното място:

Не са необходими.

5. Мерки при гасене на пожар

5.1. Подходящи средства за гасене на пожар

Пяна, прах за гасене, въглероден диоксид, струя вода.

5.2. Средства, неподходящи за гасене на пожар от съображения за сигурност:

Няма известни.

5.3. Специфични опасности, свързани с експозицията на препаратите и произтичащи от него продукти на изгарянето и отделящите се газове:

Няма известни.

5.4. Специални предпазни средства за пожарникарите:

Пълна защитна екипировка.

6. Мерки при аварийно изпускане

6.1. Лични предпазни мерки:

Да се използват ръкавици, защитно облекло и защитни очила.

6.2. Мерки за опазване на околната среда

Да се съберат количествата, като се избягва попадане във водопроводната мрежа.

6.3. Средства за почистване

Да се събере с абсорбиращи материали /пясък, торф, стърготини/ и място, където се избърше с влажна гъба /кърпа/.

ВЪРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАВЕРИЛ: Кирил Кирилов

чл. 2 33ЛД

7. Работа с препаратите и съхранение

7.1. Работа с препаратите:

Тъканта се намокря и се натрива със сапуна, след образуване на пяна се търка интензивно, след което се изплакват обилно с вода.

7.2. Съхранение:

Да се съхранява на сухо място! Да се пази далеч от деца! Да се палят очите! Да се съхранява при температура до 35°C!

7.3. Специфична употреба:

Няма такава.

8. Контрол при експозиция и лични предпазни средства

8.1. Защита на ръцете:

Желателно е да се работи с домакински ръкавици.

9. Физични и химични свойства

9.1. Обща информация

- Външен вид	кальни твърд сапун
- Агрегатно състояние	твърдо
- Цвят	бял до леко жълтеникав - по сравнителен образец
- Мирис	Специфичен по образец
- Съдържание на мастни к-ни, в %	От 60,0 до 75,0
- Температура на топене, °C	От 36,0 до 42,0
- Свободни алкали, в%, не повече от	0,2
- Съдържание на хлориди, в %, не повече от	1,0

10. Стабилност и реактивоспособност

Стабилен при препоръчителните условия на съхранение.

11. Токсикологична информация

Да не се използва за миене на ръце и тяло, лице и крака.
Дразнител за очите.

ВЕРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАБЕЛЕЖ: Кържал Кирилов

чл. 2 ЗЗЛД

12. Информация за околната среда

Да се използва според добрата лабораторна практика, спазвайки препоръчаните дози, като се избягва изхвърлянето на продукта и опаковката в околната среда.
Продуктът е с биоразложимост над 80%.

13. Третиране на отпадъците

Изхвърляне в контролирани сметища при съблюдаване на всички нормативни документи.

14. Информация за транспортиране

Продуктът не се класифицира като рисков за транспортиране.

15. Информация, съгласно действащата нормативна уредба

15.1. Символ на опасност:
Xi – Дразнител

15.2. Рискови фрази (R фрази):
R22 – Вреден при поглъщане
R36/38 – Дразнител за очите и кожата
R 50 – Силно токсичен за водни организми

15.3. Фрази за безопасност (S фрази):
S2 – Пазете далеч от деца
S25 – Да се избягва контакт с очите
S26 – При контакт с очите, изплакнете незабавно обилно с вода и потърсете лекарска помощ
S 46 – В случай на поглъщане потърсете незабавно лекарска помощ

16. Друга информация

Тази информация се основава на нашите настоящи знания и опит. Спецификацията за безопасна употреба описва продукта за целите на сигурността.

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАВЕРИЛ: Кирил Кирилов

чл. 2 ЗЗЛД

07N³/nos 2



ДОСИЕ

Наредба №36 на МЗ за изисквания към козметичните продукти и
Директива 76/768/ЕС и Регламент (ЕО) № 1223/2009

Дата:
10.12.2011г.

Версия на
досието 01

ДОСИЕ

ТЕЧЕН САПУН "ИВИ"

Наименование: "ИВИ"

Предназначение: ТЕЧЕН САПУН

Вариант:

Код на продукт: 01

Роза Инвест Капитал ЕООД
ул."Меден Дол" №1, вх.Г
гр.Карлово, БЪЛГАРИЯ
mobile ++359 898531306
mobile ++359 887974692

Лице за контакти:.....
Име: Марин Ангелов

УТВЪРЖДАВАМ:.....
Управител:

чл. 2 33ЛД

Стр. 1/10 ВЪРНО С ОРИГИНАЛ
Екземпляр/Копие



ДОСИЕ

Наредба №36 на МЗ за изисквания към козметичните продукти и
Директива 76/768/ЕС и Регламент (ЕО) № 1223/2009

Дата: 10.12.2011г.
Версия на досието 01

Количествен и качествен състав на козметичния продукт:

INCI	Chemical name / Other names	Functions Directive 76/786/EEC	CAS №	EINECS/ ELINCS №	Content
AQUA	Water	Solvent	7732-18-5	231-791-2	Up to 10
SODIUM LAURETH SULPHATE	Poly(oxy-1,2-ethanediyl), .alpha.- sulfo-.omega.-(dodecyloxy)-, sodium salt	Surfactant/ cleansing/foaming	9004-82-4/ 1335-72-4	221-416-0/ 500-234-8	Up to 12
COCAMIDOPROPYL BETAINЕ	1-Propanaminium, 3-amino-N- (carboxymethyl)-N,N-dimethyl-, N-coco acyl derivs., hydroxides, inner salts	Surfactant/ cleansing/foam boosting/antistatic	61789-40-0	263-058-8	Up to 5.
COCAMIDE DEA	Amides, coco, N,N- bis(hydroxyethyl)	Emulsifying/ foam boosting surfactant/ III/60	68603-42-9	271-657-0	Up to 1.
EUPERLAN PK 771M: SODIUM LAURETH SULFATE	Mixture Poly(oxy-1,2-ethanediyl), .alpha.-sulfo- .omega.-(dodecyloxy)-. sodium salt	Emulsifying/ emulsion stabilizing/ surfactant/ viscosity controlling/foam boosting/conditioning	9004-82-4/ 1335-72-4		
GLYCOL DISTEARATE	Ethylene distearate		627-83-8	211-014-3	
COCAMIDE MEA	Amides, coco, N,N-bis(hydroxyethyl) Poly(oxy-2-ethanediyl), .alpha.- dodecyl-.omega.-hydroxy-		68140-00-1 9002-92-0/ 6540-99-4	268-770-2	Up to 1.
LAURETH-10					
POLYSORBATE 20	Sorbitan, monododecanoate, poly (oxy-1,2-ethanediyl)derivs	Emulsifying/ surfactant	9005-64-5		Up to 1.
GLYCERIN	Glycerol	Denaturant/ humectant/solvent	56-81-5	200-289-5	Up to 1.
SODIUM CHLORIDE	Sodium chloride	Viscosity controlling/ bulking	7647-14-5	231-598-3	Up to 6.
ROKONSAL SI: METHYLCHLORO ISOTHIAZOLINONE METHYLI SOTHIAZOLINONE	Mixture 5-Chloro-2-methyl-2H-isothiazol- 3-one 2-Methyl-2H-isothiazol-3-one	Preservative VI/1,39 VI/1,39, VI/1,57	26172-55-4 2682-20-4	247-500-7 220-239-6	Up to 0.100
CITRIC ACID	2-Hydroxy-1,2,3- propanetricarboxylic acid	Buffering/chelating	77-92-9	201-069-1	Up to 0.100
DISODIUM EDTA	Disodium dihydrogenethyl enediaminetetraacetate	Chelating/viscosity controlling	139-33-3	205-358-3	Up to 0.1
PARFUM 0798079 "ROSE GARDEN" XC	Mixture 'Bell Flavors & Fragrances Dufi und Aroma", Germany	Perfume/Deodorant			Up to 0.1
CI 14720	Disodium 4-hydroxy-3-[(4- sulphonatonaphthyl)azo] naphthalenesulphonate	Cosmetic colorant [V/V]	3567-69-9	222-657-4	Up to 0.001

Съставил:

Стр. 2/10

Екземпляр/Копие
№

ВЕРНО С ОПРИНАЛА

ЗАВЕРИЛ: Кирал Киралова

чл. 2 33ЛД



ДОСИЕ

Дата:
10.12.2011г.Наредба №36 на МЗ за изисквания към козметичните продукти и
Директива 76/768/ЕС и Регламент (ЕО) № 1223/2009Версия на
досието 01

INCI	Chemical name / Other names	Functions Directive 76/786/EEC	CAS №	EINECS/ ELINCS №	Content
CI 16185	Trisodium 3-hydroxy-4-(4'-sulphonatonaphthyl)azo)naphthalene-2,7-disulphonate and its permitted lakes and salts	Cosmetic colorant IV/1 E 123	915-67-3	213-022-2	Up to 0.001
CI 47005	1H-Indene-1,3(2H)-dione, 2-(2-quinoliny)-, sulfonated, sodium salts and other permitted lakes and salts	Cosmetic colorant IV/1 E 104	8004-92-0/ 94891-32-4	305-897-5 305-632-3	Up to 0.001
CI 15985	Disodium 6-hydroxy-5-[(4-sulphonatophenyl)azo]naphthalene-2-sulphonate and its permitted lakes and salts	Cosmetic colorant IV/1 E 110	2783-94-0	220-491-7	Up to 0.001
CI 42051	Bis[hydrogen [4-[4-(diethylamino)-5'-hydroxy-2',4'-disulphonatobenzhydrylidene]cyclohexa-2,5-dien-1-ylidene]diethyl ammonium], calcium salt	Cosmetic colorant IV/1 E 131	3536-49-0	222-573-8	Up to 0.001
CI 19140	Trisodium 5-hydroxy-1-(4-sulphophenyl)-4-(4-sulphophenylazo)pyrazole-3-carboxylate and its permitted lakes and salts	Cosmetic colorant IV/1	1934-21-0/ 12225-21-7	217-699-5/ 235-428-9	Up to 0.001

Съставил:

Стр.3/10

Екземпляр/Копие
№

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

ЗАБЕРИЛ: Кирил Кирилов



чл. 2 ЗЗЛД



ДОСИЕ

Наредба №36 на МЗ за изисквания към козметичните продукти и
Директива 76/768/ЕС и Регламент (ЕО) № 1223/2009

Дата:
10.12.2011г.

Версия на
досието 01

СПЕЦИФИКАЦИЯ НА КОЗМЕТИЧНИЯ ПРОДУКТ

Наименование на продукта	ТЕЧЕН САПУН „ИВИ“	
Код на продукта	01	
Изпитвани показатели	Норми за показателите	Методи за изпитване
Външен вид	По еталон- хомогенна желеобразна маса	БС – I – 01
Цвят	По еталон-	БС I - 01
Мирис	По еталон-	БС I - 01
pH на 5%-ен разтвор	5.50- 7.0	БС – I - 01
Общо съдържание на ПАВ в %-ти	Мин. 6.50	БДС 9025- 78
Сухи вещества, % Mettler Toledo, 1с при 145°C	5,00 - 10,00	БС I - 02
Пенообразуваща способност на 3 g/dm ³ при 50°C, cm пiana	след 30 s	Над 250
	след 180 s	Над 230
	след 300 s	Над 180
Тежки метали mg/kg., не повече от :	Олово	20.0
	Арсен	5.0
	Живак	1.0
	Кадмий	2.0
Микробно съдържание-1g/ml продукт, не повече от:		
Общ брой аеробни мезофилни микроорганизми(бактерии,дрожди,плесени)CFU/g or ml in 0.1 g or ml, не повече от	До 1000	EU Pharm 2.6.12 Total viable aerobic count
Pseudomonas aeruginosa в 0.1 g or ml,	Не се допускат	EU Pharm 2.6.13 Test for specified mo
Staphylococcus aureus в 0.1g or ml	Не се допускат	EU Pharm 2.6.13 Test for specified mo
Escherihia coli в 0.1g or ml	Не се допускат	EU Pharm 2.6.13 Test for specified mo
Candida albicans в 0.1g or ml	Не се допускат	EU Pharm 2.6.13 Test for specified mo

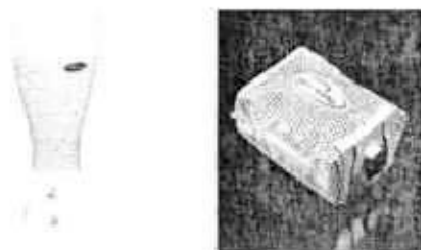
Съставил:

ВЕРНО С ОРИГИНАЛА
стр. 3/10
Екземпляр/Копие: Кирил Кирилов
№

чл. 2 33ЛД

Innovative Hygiene.

hagleritner

**foamSOAP****Product description**

Foamed high-quality soap. Produces a creamy lather. Also suitable for sensitive and dry skin. Leaves hands clean, silky soft.

Field of application/use

Apply foamSOAP with the LUNA schaumSEIFEN, XIBU senseFOAM or XIBU touchFOAM dispenser

Dosage

By each use a portion of soap foam is dispensed.

Packaging units

6 x 0,6 kg

Art.-No. 4110701503

Safety information

Read label and product information before use.

Storage

Keep the vacuumBAG closed. Store at room temperature.

References

For complete hand care we recommend handCREAM after washing hands.

Outer carton**foamSOAP****Описание на продукта**

Висококачествен разпенващ се сапун. Създава нежно мека пяна. Особено подходящ за чувствителна и суха кожа. Остава чисти и меки ръце.

Приложение/области на приложение

foamSOAP се нанася върху кожата чрез дозатори LUNA schaumSEIFEN, XIBU senseFOAM и XIBU touchFOAM.

Дозирание

При всяко използване се дозира определена доза сапун.

Съдържание на опаковката

6 x 0,6 kg

Art. № 4110701503

Инструкция за безопасност

Винаги четете информацията за продукта и етикетта преди употреба.

Съхранение

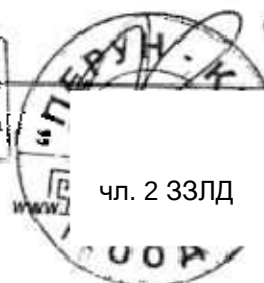
Дръжте вакуумната торбичка затворена. Съхранявайте на стайна температура.

Референции

За цялостна грижа на ръцете ви препоръчваме след измиване на ръцете да нанесете крем за ръце.

Опаковъчен картон

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАБЕРИЛ: Кирил Кирилов



Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

РАЗДЕЛ 1: Идентификация на веществото/сместа и на дружеството/предприятието

1.1. Идентификатори на продукта

foamSOAP

1.2. Идентифицирани употреби на веществото или сместа, които са от значение, и употреби, които не се препоръчват

Употреба

cosmetic products, cleansing products (lotions, powders, shampoos)

1.3. Подробни данни за доставчика на информационния лист за безопасност

Адрес/Производител

HAGLEITNER HYGIENE International GmbH
Lunastrasse 5
A-5700 Zell am See
Телефон +43 (0)5 0456
Факс +43 (0)5 0456 7777
E-Mail regulatoryaffairs@hagleitner.at
Отговорен Отдел / Regulatory Affairs
Телефон
Електронна поща regulatoryaffairs@hagleitner.at
на лицето,
отговорно за този
ИЛБ

Адрес/Снабдител

HAGLEITNER HYGIENE International GmbH
Lunastrasse 5
AT5700 Zell am See
Телефон +43 (0)5 0456
Факс +43 (0)5 0456 7777
Електронна поща regulatoryaffairs@hagleitner.at
на лицето,
отговорно за този
ИЛБ

1.4. Телефонен номер при спешни случаи

Национален токсикологичен информационен център, Многопрофилна болница за активно лечение и спешна медицина "Н.И.Пирогов", Телефон за спешни случаи / факс: +359 2 9154 409

РАЗДЕЛ 2: Описание на опасностите

2.1. Класифициране на веществото или сместа

Продукта не е класифициран като опасен според Регламента (EO) № 1272/2008.

2.2. Елементи на етикета

Обозначение съгласно Регламент (EO) №1272/2008

Продукта не е необходимо според Регламент (EO) № 1272/2008 да бъде задължително обозначен.

2.3. Други опасности

Няма особена опасност, която си заслужава да бъде спомената.

ВЕРНО С ОРИГИНАЛА

Закрепено: Кирил Кирилов

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

РАЗДЕЛ 3: Състав/информация за съставките**3.2. Смеси****Опасни съставки (Регламент (EO) №1272/2008)****Alkylethersulfate, Sodium salt**

CAS Номер 68891-38-3

EINECS-No. 500-234-8

Регистрационен номер 01-2119488639-16

Концентрация ≥ 1 < 2,2 %**Класификация (Регламент (EO) №1272/2008)**

Skin Irrit. 2 H315

Eye Dam. 1 H318

Aquatic Chronic 3 H412

Пределни норми на концентрацията (Регламент (EO) №1272/2008)Eye Dam. 1 H318 ≥ 10 %Eye Irrit. 2 H319 $\geq 5 < 10$ %**PEG-5 Laurylcitrate sulfosuccinate, disodium salt**

CAS Номер 164458-73-5

Концентрация ≥ 1 < 2,1 %**Класификация (Регламент (EO) №1272/2008)**

Eye Irrit. 2 H319

Skin Irrit. 2 H315

Sodium cumenesulphonate

CAS Номер 15763-76-5

EINECS-No. 239-854-6

Регистрационен номер 01-2119489411-37-0000

Концентрация ≥ 1 < 1,7 %**Класификация (Регламент (EO) №1272/2008)**

Eye Irrit. 2 H319

Potassium cumenesulphonate

CAS Номер 164524-02-1

EINECS-No. 629-764-9

Регистрационен номер 01-2119489427-24-0000

Концентрация ≥ 1 < 1,7 %**Класификация (Регламент (EO) №1272/2008)**

Eye Irrit. 2 H319

A mixture of: 5-Chloro-2-methyl-2H-isothiazol-3-one [EC-no. 247-500-7] and 2-Methyl-2H-isothiazol-3-one [EC-no. 220-239-6] (3:1)

CAS Номер 55965-84-9

Регистрационен номер 01-2119488221-41

Концентрация

<

ОБЕЗНО & ОРИГИНАЛ

ЗАБЕРКА: Кирил Кирил

чл. 2 33ЛД

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

да тата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Класификация (Регламент (EO) №1272/2008)

Acute Tox. 3	H331
Aquatic Chronic 1	H410
Aquatic Acute 1	H400
Skin Sens. 1	H317
Skin Corr. 1B	H314
Acute Tox. 3	H311
Acute Tox. 3	H301

Пределни норми на концентрацията (Регламент (EO) №1272/2008)

Skin Irrit. 2	H315	$\geq 0,06 < 0,6$
Eye Irrit. 2	H319	$\geq 0,06 < 0,6$
Skin Corr. 1B	H314	$\geq 0,6$
Skin Sens. 1	H317	$\geq 0,0015$

РАЗДЕЛ 4: Мерки за първа помощ**4.1. Описание на мерките за първа помощ****Основни указания**

Замърсеното и попило облекло незабавно да се съблече и да се отстрани по безопасен начин.

В случай на вдишване

Не се налагат никакви специални мерки.

В случай на контакт с кожата

Не се налагат никакви специални мерки.

В случай на контакт с очите

При попадане в очите старателно да се промива с вода. При дразнене да се потърси лекарска консултация.

В случай на поглъщане

Устата да се изплакне старателно с вода. Да се даде голямо количество вода на малки глътки. Да се окаже медицинска помощ.

4.2. Най-съществени остри и настъпващи след известен период от време симптоми и ефекти

Засега не са известни никакви симптоми.

4.3. Указание за необходимостта от всякакви неотложни медицински грижи и специално лечение**Указание за медицински лица / Лечение**

При поява на симптоми оказване на медицинска помощ.

РАЗДЕЛ 5: Противопожарни мерки**5.1. Пожарогасителни средства****Подходящи противопожарни уреди и материали**

Подходящи са всички обикновени средства за гасене.

Неподходящи пожарогасителни елементи

Подходящи са всички обикновени средства за гасене.

5.2. Особени опасности, които произтичат от веществото или сместа

Не са известни.

5.3. Съвети за пожарникарите

ВЕРНО С ОРИГИНАЛА

Страница 3(15)

ЗАБЕЛИ: Кирил Кирилов

чл. 2 ЗЗЛД

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Специална протекционна екипировка за пожарникари

В случай на пожар да се използва подходящ апарат за изкуствено дишане.

Други данни

Изгорелите остатъци и замърсената вода от гасенето на пожара трябва да се унищожат според официалните местни инструкции.

РАЗДЕЛ 6: Мерки при аварийно изпускане**6.1. Лични предпазни мерки, предпазни средства и процедури при спешни случаи**

След изтичане/разсипване на продукта има голяма опасност от подхлъзване. Използвайте лично защитно облекло.

6.2. Предпазни мерки за опазване на околната среда

Да се ограничи изтичане в земя/почва. . Предотвратете изтичането в повърхностните води /подпочвената вода.

6.3. Методи и материали за ограничаване и почистване

Да се събере с помощта на материал, който попива вода (напр. пясък, инфузорна пръст, универсално свързващо вещество). Остатъците да се почистят чрез изплакване с голямо количество вода.

6.4. Позоваване на други раздели

Спазвайте инструкциите за безопасност (виж Раздели 7 и 8). Информация за обезвреждане - виж Раздел 13.

РАЗДЕЛ 7: Работа и съхранение**7.1. Предпазни мерки за безопасна работа****Указания за безопасно манипулиране**

При съхраняване и третиране съгласно инструкциите не са необходими никакви специални мерки.

Препоръки за предпазване от огън и експлозий

Не се налагат никакви специални мерки.

7.2. Условия за безопасно съхраняване, включително несъвместимости**Препоръчителна температура на съхранение**Стойност $\geq$ 5 $\leq$ 25 °C**Стабилност на складиране**

Съхранение: 3 години

Изисквания за складови помещения и контейнери

Да се съхранява само в оригиналната опаковка.

Допълнителна информация за условията на съхранение

Съхранявайте опаковката херметично затворена, отварянето и третирането да се извършват внимателно.

7.3. Специфична(и) крайна(и) употреба(и)

cosmetic products: For industrial application only.

РАЗДЕЛ 8: Контрол на експозицията/лични предпазни средства**8.1. Параметри на контрол****Други данни**

Не е познат националният лимит на експозицията.

ВЕРНО С ОРИГИНАЛА

ЗАБЕЛЕЖИТЕ: Кирил Пандяков

чл. 2 ЗЗЛД



Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Derived No/Minimal Effect Levels (DNEL/DMEL)**Alkylethersulfate, Sodium salt**

Референтно вещество

Alkylethersulfate, Sodium salt

Стойност – тип

Derived No Effect Level (DNEL)

Референтна група

Работник

Период на

Дълго време

излагане/облъчване

Път на експозицията

през кожата

Начин на въздействие

Систематично действие

Концентрация

2750

mg/kg/d

Стойност – тип

Alkylethersulfate, Sodium salt

Референтна група

Derived No Effect Level (DNEL)

Период на

Работник

излагане/облъчване

Дълго време

Път на експозицията

инхалационно

Начин на въздействие

Систематично действие

Концентрация

175

mg/m3

Стойност – тип

Alkylethersulfate, Sodium salt

Референтна група

Derived No Effect Level (DNEL)

Период на

Потребител

излагане/облъчване

Дълго време

Път на експозицията

през кожата

Начин на въздействие

Систематично действие

Концентрация

1650

mg/kg/d

Стойност – тип

Alkylethersulfate, Sodium salt

Референтна група

Derived No Effect Level (DNEL)

Период на

Потребител

излагане/облъчване

Дълго време

Път на експозицията

инхалационно

Начин на въздействие

Систематично действие

Концентрация

52

mg/m3

Стойност – тип

Alkylethersulfate, Sodium salt

Референтна група

Derived No Effect Level (DNEL)

Период на

Потребител

излагане/облъчване

Дълго време

Път на експозицията

през устата

Начин на въздействие

Систематично действие

Концентрация

15

mg/kg/d

Sodium cumenesulphonate

Референтно вещество

Sodium cumenesulphonate

Стойност – тип

Derived No Effect Level (DNEL)

Референтна група

Работник

Период на

Дълго време

излагане/облъчване

Път на експозицията

през кожата

Начин на въздействие

Систематично действие

Концентрация

7,6

mg/kg/d

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

дa гaтa нa издaвaнe: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Стойност – тип	Sodium cumenesulphonate	
Референтна група	Derived No Effect Level (DNEL)	
Период на излагане/облъчване	Работник	
Път на експозицията	Дълго време	
Начин на въздействие	инхалационно	
Концентрация	Систематично действие	
	53,6	mg/m3

Стойност – тип	Sodium cumenesulphonate	
Референтна група	Derived No Effect Level (DNEL)	
Период на излагане/облъчване	Потребител	
Път на експозицията	Дълго време	
Начин на въздействие	през кожата	
Концентрация	Систематично действие	
	3,8	mg/kg/d

Стойност – тип	Sodium cumenesulphonate	
Референтна група	Derived No Effect Level (DNEL)	
Период на излагане/облъчване	Потребител	
Път на експозицията	Дълго време	
Начин на въздействие	инхалационно	
Концентрация	Систематично действие	
	13,2	mg/m3

Стойност – тип	Sodium cumenesulphonate	
Референтна група	Derived No Effect Level (DNEL)	
Период на излагане/облъчване	Потребител	
Път на експозицията	Дълго време	
Начин на въздействие	през устата	
Концентрация	Систематично действие	
	3,8	mg/kg/d

Potassium cumenesulphonate

Референтно вещество	Potassium cumenesulphonate	
Стойност – тип	Derived No Effect Level (DNEL)	
Референтна група	Работник	
Период на излагане/облъчване	Дълго време	
Път на експозицията	през кожата	
Начин на въздействие	Систематично действие	
Концентрация	7,6	mg/kg/d

Стойност – тип	Potassium cumenesulphonate	
Референтна група	Derived No Effect Level (DNEL)	
Период на излагане/облъчване	Работник	
Път на експозицията	Дълго време	
Начин на въздействие	инхалационно	
Концентрация	Систематично действие	
	53,6	mg/m3

ВАРНО С ОРИГИНАЛА

Страница 6(15) ЗАВЕРИЛ: Киряк Киряков

чл. 2 33ЛД

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Стойност – тип
Референтна група
Период на
излагане/облъчване
Път на експозицията
Начин на въздействие
Концентрация

Potassium cumenesulphonate
Derived No Effect Level (DNEL)
Потребител
Дълго време

през кожата
Систематично действие
3,8

mg/kg/d

Стойност – тип
Референтна група
Период на
излагане/облъчване
Път на експозицията
Начин на въздействие
Концентрация

Potassium cumenesulphonate
Derived No Effect Level (DNEL)
Потребител
Дълго време

инхалационно
Систематично действие
13,2

mg/m3

Стойност – тип
Референтна група
Период на
излагане/облъчване
Път на експозицията
Начин на въздействие
Концентрация

Potassium cumenesulphonate
Derived No Effect Level (DNEL)
Потребител
Дълго време

през устата
Систематично действие
3,8

mg/kg/d

Predicted No Effect Concentration (PNEC)**Alkylethersulfate, Sodium salt**

Референтно вещество

Alkylethersulfate, Sodium salt

Стойност – тип

PNEC

Вид

Прясна вода

Концентрация

0,24

mg/l

Метод

Фактори за оценка

Стойност – тип

Alkylethersulfate, Sodium salt

Вид

PNEC

Концентрация

Соленя вода

0,024

mg/l

Метод

Фактори за оценка

Стойност – тип

Alkylethersulfate, Sodium salt

Вид

PNEC

Концентрация

СТП

10000

mg/l

Метод

Фактори за оценка

Стойност – тип

Alkylethersulfate, Sodium salt

Вид

PNEC

Концентрация

Сладководен седимент

5,45

mg/kg

Метод

Разделяне на равновесието

Стойност – тип

Alkylethersulfate, Sodium salt

Вид

PNEC

Морски седимент

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Концентрация	0,545	mg/kg
Метод	Разделяне на равновесието	

Стойност – тип	Alkylethersulfate, Sodium salt
Вид	PNEC
Концентрация	Земя

Концентрация	0,946	mg/kg
Метод	Разделяне на равновесието	

Sodium cumenesulphonate

Референтно вещество	Sodium cumenesulphonate
Стойност – тип	PNEC
Вид	Прясна вода
Концентрация	0,23

Стойност – тип	Sodium cumenesulphonate	
Вид	PNEC	
Условия	Солена вода	
Концентрация	Временно	
	2,3	mg/l

Стойност – тип	Sodium cumenesulphonate	
Вид	PNEC	
Концентрация	СТП	
	100	mg/l

Potassium cumenesulphonate

Референтно вещество	Potassium cumenesulphonate
Стойност – тип	PNEC
Вид	Прясна вода
Концентрация	0,23

Стойност – тип	Potassium cumenesulphonate	
Вид	PNEC	
Условия	Солена вода	
Концентрация	Временно	
	2,3	mg/l

Стойност – тип	Potassium cumenesulphonate	
Вид	PNEC	
Концентрация	СТП	
	100	mg/l

8.2. Контрол на експозицията**Енжинерни мерки / Хигиенни мерки**

Да се избягва контакт с очите.

Защита на дихателните пътища - Заметка

Не се изисква.

Защита на ръцете

Не се изисква.

Защита на очите

защитни очила; Когато се използва правилно не е необходима защита на очите.

Телесна протекция

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Химическо устойчиво работно облекло. Ако се използва правилно, не е необходима защита на тялото.

РАЗДЕЛ 9: Физични и химични свойства**9.1. Информация относно основните физични и химични свойства**

Форма	течен, прозрачен		
Цвят	безцветен до светло жълтеникав		
Миризма	специфичен за продукта		
ниво на pH			
Стойност	приблизително	5,9	
Концентрация/H ₂ O	100	%	
Температура	20	°C	
Бележка	неутрален до леко кисел		
Точка на замръзване			
Стойност	приблизително	-4	към 4 °C
Точка на субlimация			
Бележка	Не е определено		
точка на кипене/интервал на кипене			
Стойност	приблизително	100	°C
Запалителна точка			
Стойност	>	100	°C
Бележка	Неприложим		
Скорост на изпаряване			
Бележка	Не е определено		
Коефициент на изпаряване			
Бележка	Не е определено		
запалимост (твърдо вещество, газ)			
Бележка	Не е определено		
Газово налягане			
Бележка	Не е определено		
Гъстота на парата			
Бележка	Не е определено		
Гъстота			
Стойност	1,040		g/cm ³
Температура	20	°C	
Разтворимост във вода			
Бележка	изцяло може да се смесва		
коефициент на разпределение: n-октанол/вода			
Бележка	Не е определено		

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

температура на самозапалване

Бележка Не е определено

Номер на изгаряне

Бележка Не е определено

температура на разпадане

Бележка При употреба, отговаряща на дадените разпореждания, не се получава разпадане.

Вискозитет**динамична**Стойност < 100 mPa.s
Температура 20 °C**Окислителни свойства**

Оценка Не са известни

9.2. Друга информация**Тежест в килограм на кубичен метър**

Бележка Не е определено

Гъстота след разклащане

Бележка Не е определено

Процентно съдържание на твърдо вещество

Бележка Не е определено

Концентрация на насищане

Бележка Не е определено

Критическа температура / Критическо налягане

Бележка Не е определено

Дисоциационна константа

Бележка Не е определено

Повърхностно напрежение

Бележка Не е определено

Други данни

Не са известни

РАЗДЕЛ 10: Стабилност и реактивност**10.1. Реактивност**

Не са известни.

10.2. Химична стабилност

Да се пази от влиянието на екстремна топлина и студ.

10.3. Възможност за опасни реакции

Не са известни опасни реакции.

10.4. Условия, които трябва да се избягват

Да се съхранява при температура не по-висока от 30 °C.

температура на разпадане

Бележка При употреба, отговаряща на дадените разпореждания, не се получава разпадане.

10.5. Несъвместими материали

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

дата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

При съхранение и третиране в съответствие с дадените разпоредения не застрашава с опасна реакция.

10.6. Опасни продукти на разпадане

Не са известни никакви опасни продукти на разпадането.

РАЗДЕЛ 11: Токсикологична информация**11.1. Информация за токсикологичните ефекти****Корозия/дразнене на кожата**

Оценка не дразни

Бележка On the basis of the test results and under the test conditions the product is to be classified as "harmless" as regards the possibility of skin irritations.

Източник SGS Institute Fresenius GmbH

сериозно увреждане на очите/дразнене на очите

Оценка леко дразнещ

чувствителност

Оценка не е сенсibiliзиращ

Подостра, подхронична и продължителна токсичност

Бележка Не е определено

Мутагенност

Бележка Не е определено

Токсичност за репродукцията

Бележка Не е определено

Канцерогенност

Бележка Не е определено

Токсичност за специфичните финални органи (STOT)

Бележка Не е определено

Други данни

Не са известни токсикологични данни, специфични за продукта.

РАЗДЕЛ 12: Екологична информация**12.1. Токсичност****Токсичност към рибите**

Референтно вещество Alkylethersulfate, Sodium salt

CAS Номер 68891-38-3

LC50 > 1

Период на 96 h

излагане/облъчване

Референтно вещество Propane-1,2-diol

CAS Номер 57-55-6

Биологичен вид риба - лещанка (*Pimephales promelas*)

LC50 51400 mg/l

Период на 96 h

излагане/облъчване

Източник IUCLID

Отровен за водни бълхи

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

да тата на издаване: 05.04.07

Заместна порсията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01 16

Референтно вещество	Alkylethersulfate, Sodium salt		
CAS Номер	68891-38-3		
Биологичен вид	Дафния magna		
EC50	> 43500		mg/l
Период на излагане/облъчване	48 h		
Референтно вещество	Propane-1,2-diol		
CAS Номер	57-55-6		
Биологичен вид	Дафния magna		
EC100	50000		mg/l
Период на излагане/облъчване	48 h		
Източник	IUCLID		
Референтно вещество	PEG-5 Lauryl citrate sulfosuccinate, disodium salt		
CAS Номер	164458-73-5		
Биологичен вид	Дафния magna		
EC50	16		mg/l
Период на излагане/облъчване	48 h		
Метод	OECD TG 202		
Източник	IUCLID		

Соксиячност за водораслите

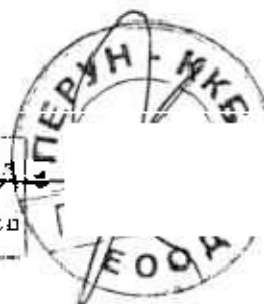
Референтно вещество	Propane-1,2-diol		
CAS Номер	57-55-6		
Биологичен вид	Selenastrum capricornutum		
EC50	19000		mg/l
Период на излагане/облъчване	14 d		
Източник	IUCLID		
Референтно вещество	Propane-1,2-diol		
CAS Номер	57-55-6		
Биологичен вид	Skeletonema costatum		
EC50	19100		mg/l
Период на излагане/облъчване	14 d		
Източник	IUCLID		

Отровен за бактерии

Референтно вещество	Sodium cumenesulphonate		
CAS Номер	15763-76-5		
Биологичен вид	Pseudomonas putida		
EC10	> 16000		mg/l
Период на излагане/облъчване	48 h		
Източник	IUCLID		

12.2. Устойчивост и разградимост**Основни указания**

Не е определено

12.3. Биоакмулираща способност

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 5 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

да тата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Основни указания

Не е определено

коефициент на разпределение: n-октанол/вода

Бележка

Не е определено

12.4. Преносимост в почвата**Основни указания**

Не е определено

12.5. Резултати от оценката на PBT и vPvB**Основни указания**

Не е определено

12.6. Други неблагоприятни ефекти**Основни указания**

Не е определено

Допълнителна екологична информация

Данните за екологията не са на разположение.

РАЗДЕЛ 13: Обезвреждане на отпадъците**13.1. Методи за третиране на отпадъци****Остатъчен материал**

EWC изхвърляне на

07 06

wastes from the MFSU of fats, grease, soaps, detergents, disinfectants and cosmetics

отпадъци No:

Посоचना/ите код/ове на отпадъците съгласно Европейския каталог на отпадъците (EWC) може да се ползва като прегоръка. Крайното определяне трябва да се стане със съгласието на местното предприятие за обезвреждане на отпадъци.

Заразен опаковъчен материал

Изцяло изпразнените опаковки могат да се предадат за рециклиране.

РАЗДЕЛ 14: Информация относно транспортирането**Пътен транспорт**

не става въпрос за опасни стоки

14.1. Номер по списъка на ООН

UN -

14.2. Точното на наименование на пратката по списъка на ООН

-

14.3. Клас(ове) на опасност при транспортиране

Клас

14.4. Опаковъчна група

Опаковъчна група

14.5. Опасности за околната среда

-

Морски транспорт

Продуктът не подлежи на инструкциите за морски транспорт.

14.1. Номер по списъка на ООН

UN -

14.2. Точното на наименование на пратката по списъка на ООН

-

14.3. Клас(ове) на опасност при транспортиране

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

Клас -
 14.4. Опаковъчна група
 Опаковъчна група -
 14.5. Опасности за околната среда
 -

Въздушен транспорт

Продуктът не подлежи на инструкциите за самолетен превоз.

14.1. Номер по списъка на ООН

UN -

14.2. Точното на наименование на пратката по списъка на ООН**14.3. Клас(ове) на опасност при транспортиране**

Клас -

14.4. Опаковъчна група

Опаковъчна група -

14.5. Опасности за околната среда**Информация за всички видове транспорт****14.6. Специални предпазни мерки за потребителите**

не става въпрос за опасни стоки

Допълнителна информация**14.7. Транспортиране в насипно състояние съгласно приложение II от MARPOL 73/78 и Кодекса IBC**

Не е определено

РАЗДЕЛ 15: Информация относно нормативната уредба**15.1. Специфични за веществото или сместа нормативна уредба/законодателство относно безопасността, здравето и околната среда**

по-малко от 5 %:

анионни повърхностноактивни вещества

Други компоненти

A mixture of: 5-Chloro-2-methyl-2H-isothiazol-3-one [EC-no. 247-500-7] and 2-Methyl-2H-isothiazol-3-one [EC-no. 220-239-6] (3:1)

VOC

VOC (CH)	=	0,0	%
VOC (EC)	=	0,0	%

15.2. Оценка на безопасност на химично вещество или смес

За тази смеска е било извършено обсъждане за химическа безопасност.

РАЗДЕЛ 16: Друга информация

Изменения/допълнения в текста: измененията в текста са означени в края на страницата със звездичка (*).

H-изречение посочено в раздел 3

H301

Токсичен при поглъщане.

H311

Токсичен при контакт с кожата.

H314

Причинява тежки изгаряния на кожата и сериозно увреждане на очите.

H315

Предизвиква дразнене на кожата.

H317

Може да причини алергична кожна реакция.

Страница 14 (15)

ВЕРНО С ОРИГИНАЛА
 ЗАВЕШАЛ: Кирил Кирилов

Пазарно Име на Продукта: foamSOAP

Номер на субстанцията:

Версия: 6 / EU

Ревизионна Дата: 25.01.2016

датата на издаване: 05.04.07

Замества версията: 5 / EU

Дата на Печат 28.01.16

H318	Предизвиква сериозно увреждане на очите.
H319	Предизвиква сериозно дразнене на очите.
H331	Токсичен при вдихаване.
H400	Силно токсичен за водните организми.
H410	Силно токсичен за водните организми, с дълготраен ефект.
H412	Вреден за водните организми, с дълготраен ефект.

Категория ЦЛП в раздел 3

Acute Tox. 3	Остра токсичност, Категория 3
Aquatic Acute 1	Опасно за водната среда, остър, Категория 1
Aquatic Chronic 1	Опасно за водната среда, хроничен, Категория 1
Aquatic Chronic 3	Опасно за водната среда, хроничен, Категория 3
Eye Dam. 1	Сериозно увреждане на очите, Категория 1
Eye Irrit. 2	дразнене на очите, Категория 2
Skin Corr. 1B	Корозия на кожата, Категория 1B
Skin Irrit. 2	дразнене на кожата, Категория 2
Skin Sens. 1	дермална сенсibilизация, Категория 1

Съкращения

ADR: Accord européen relatif au transport international des marchandises Dangereuses par Route
 IMDG: International Maritime Code for Dangerous Goods
 IATA: International Civil Aviation Organization
 CAS: Chemical Abstracts Service
 VOC: Volatile Organic Compound
 INCI: International Nomenclature of Cosmetic Ingredients
 VCI: Verband der Chemischen Industrie e.V.
 MAK: Maximale Arbeitsplatz-Konzentration
 LD: Lethal dose
 LC: Lethal concentration
 REACH: Registration, Evaluation, Authorisation and Restriction of Chemicals
 GHS: Globally Harmonized System of classification and Labelling of Chemicals
 INCI: International Nomenclature of Cosmetic Ingredients
 CEFIC: European Chemical Industry Council
 PNEC: Predicted no effect concentration
 DMEL: Derived minimal effect level
 DNEL: Derived no effect level
 UN: United Nations

Допълнителна информация

Съответните промени в сравнение с предишната версия на настоящия информационен лист за безопасност са отбелязани с: ***

Данните се базират на сегашното състояние на нашите знания и опит. Листът за безопасност описва продуктите от гледна точка на изискванията за тяхната безопасност. Данните не могат да се използват като гаранция за свойствата на продукта.



00003/ноз 4

Тоалетен сапун FAX FAMILY – Жасмин

- Фирма производител: EVYAP Sabun, Yağ, Gliserin Sanayi ve Ticaret A.Ş. Р
Турция
- Фирма вносител: „КОПРИНА“ ООД
- Адрес: гр. Пловдив, бул. Карловско шосе № 5
- Продукт: Тоалетен сапун FAX FAMILY – Жасмин
- Състав: Виж опаковката, Алергени: Citronellol, Limonene
- Представяне: Тоалетен сапун за измиване кожата на ръцете и тялото
- Начин на употреба: Намокрете сапуна и разтъркайте до получаване
на пяна, след което отмийте с чиста вода.
- Тегло в g и знак “e”
- Дата на производство
- Най-добър до / месец, година/
- Съхранение при температура от 6 до 25°C
- Партиден номер L.....
- На вниманието на потребителя:
Избягвайте контакт с очите!
При попадане в очите, измийте обилно с вода!
Пазете от деца!



RELINA

"Релина" ЕООД
ул. "Павел Хитендарски" №4А
гр. Сливница, 2200
тел/факс 0727 / 4 20 56
тел/факс 0727 / 4 20 81;
e-mail: relina@relina.com

**СЕРТИФИКАТ
ЗА ИЗПЕСЕНА ГОТОВА ПРОДУКЦИЯ**

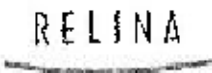
Вид продукция: *Хотелски сапун 15гр.*
Дата на производство: *септември 2014*

Качествени изисквания

№	Наименование на показателите и единици на величина	Характеристики и норми
1.	Външен вид	Правилно оформени капъли без напукване
2.	Мирис	Специфичен - парфюмна композиция
3.	Цвят	Бял
4.	Масли киселини спрямо обявената маса на сапуна, %, не по-малко от	Мин. 78
5.	Температура на топене, °C	39.1 °C
6.	Свободни алкали (като натриева основа) спрямо обявената маса на сапуна, %, не повече от	0,02
7.	Влага %	До 20
8.	Живак	няма

ОТКР:



	ОПЕРАТИВЕН ДОКУМЕНТ НА ИСУКЪК
	ОПИСАНИЕ КАЧЕСТВЕНИ ИЗИСКВАНИЯ НА ШАМПОАН ДОЗА 10мл.

ПОКАЗАТЕЛИ	НОРМИ
Органолептични показатели	
Външен вид	цвятност
Цвят	прозрачен
Аромат	специфичен, на парфюмната композиция

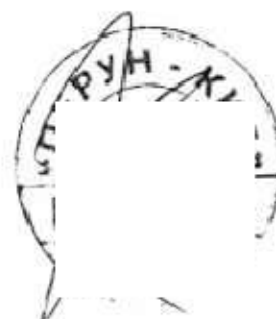
Физикохимични показатели

рН на 5%-ен разтвор	5.5-6,0
Относителна плътност	1.02-1.04
Пенообразуваща способност на 5 g/dm ³ при 25°C, см ³ ; не по-малко от	
След 30 s	210
След 180 s	200
След 300 s	150

Състав на продукта: Aqua, Sodium laureth sulfate, Sodium chloride, Cocamidopropil betaine, Peg7 glyceryl cocoate, Parfume, 2-bromo-2-nitropropan-1,3-diol, Disodium dihydrogen etylenedianime tetraacetate, Citric acid monohydrate



ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАВЕРИЛ: Кирил Кирилов



Информационен лист за безопасност

В съответствие с Регламент 1272/2008 г

Дата на издаване: 07. 05. 2015г.

Версия : 01

Стр. (брой) -9

Наименование на препарата

Препарат за миене на съдове ЕЛВИ Балсам Бял

1. Наименование на препарата и фирмата

1.1 Идентификация на продукта

Търговско име: Препарат за миене на съдове ЕЛВИ Балсам Бял

1.2 Идентифицирани употреби на веществото или сместа, които са от значение, и употреби, които не се препоръчват

Употреба(и): Препарат за измиване на съдове.

Непрепоръчителна употреба(и): Да не се използва за други повърхности, освен за посочените.

1.3 Подробни данни за доставчика на информационния лист за безопасност

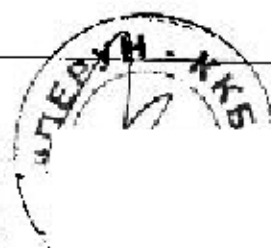
Производител " БУЛЕКО 2000" ООД,
София,
Бул. »Г. Делчев« 100, бл. 22, вх. А, ап. 19
Тел.: 02/ 958 30 04

Лице, което пуска на пазара : " БУЛЕКО 2000" ООД,
София,
Бул. »Г. Делчев« 100, бл. 22, вх. А, ап. 19
Тел.: 02/ 958 30 04



BULEKO 2000
1404 Sofia, 22 Gotse Delchev Blv., entr. A, floor 7, ap. 32
bu2000.com

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
Tel.: ++359 2 958 30 04
www.buleko2000.com



1.4 Телефон за спешна помощ

Телефон за спешна помощ:

Многопрофилна болница за активно лечение и спешна медицина "Н.И.Пирогов"

Телефон за спешни случаи / факс: +359 2 9154 409

E-mail: poison_centre@mail.orbitel.bg

<http://www.pirogov.bg>

2. Описание на опасностите

2.1 Класифициране на веществото или сместа

Класификация в съответствие с Регламент 1272/2008 (CLP)

Предупреждения
за опасност

Няма

2.2 Елементи на етикета

Етикетиране в съответствие с Регламент 1272/2008 (CLP)

Пиктограма (и)

Няма

Сигнална дума

Няма

Предупреждения
за опасност

Няма

Препоръки за
безопасност

P102

Да се съхранява извън обсега на деца.

P305 + P351 +
P338

ПРИ КОНТАКТ С ОЧИТЕ: Промивайте внимателно с вода в продължение на няколко минути. Свалете контактните лещи, ако има такива и доколкото това е възможно. Продължавайте да промивате.

P310

ПРИ ПОГЛЪЩАНЕ: Незабавно се обадете в ЦЕНТЪР ПО ТОКСИКОЛОГИЯ или на лекар.

2.3 Други опасности

PBT/vPvB:

В съответствие с приложение XIII от Регламент(ЕО) № 1907/2006, не е устойчиво, биоакмулиращо и токсично (PBT) или много устойчиво и много биоакмулиращо.



BULEKO 2000

1404 Sofia, 22 Gotse Delchev Bld., entr. A, floor 7, ap. 32 | tel.: +359 2 958 30
fax: +359 2 656 38 13 | e-mail: sales@buleko2000.com | www.buleko2000.com

ВЯРНО С ОРИГИНА

(vPvB).

3. Състав на препарата

3.1. Обща характеристика на химичните вещества и тяхното процентно съдържание.

Препаратът представлява многокомпонентна смес.

3.2. Концентрации или гранични стойности на концентрации на веществата за препарати, класифицирани като опасни

Наименование на съставката	Съдържание (g/100g)	CAS№/ EC №8 Индекс №	Класифициране по Регламент (EO) 1272/2008
Натриев лаурилетер сулфат	5.00-10.00	68891-30-3/ 500-234-8/ 01-2119488639	SkinIrrit. 2 H315 EyeDam. 1 H318
Амини, C12-14 (освен номерираните) алкилдимети и N-оксиди	1.00-5.00	68155-07-7/ 268-935-9/ 01-2119490061-47	SkinIrrit. 2 H315, EyeDam. 1 H318 Aquatic. Acute 1 H400
Диетаноламид	1.00-5.00	618155-07-7/ 268-935-3	EyelIrrit. 2 H319 SkinIrrit. 2 H315,
Кокамидопропил бетайн	1.00-5.00	63641-59-8/ 264-378-8	AcuteTox. 4 H302 EyelIrrit. 2 H319

Текстът на H-фразите е посочен в раздел 16.

4. Мерки за оказване на първа помощ.

4.1. При вдишване

Изведете пострадали на чист въздух. При наличие на дискомфорт, потърсете медицинска помощ.

4.2. При контакт с кожата



1404 Sofia, 22 Gotse Delchev Blv.

BULEKO 2000

ВЪРНО С ОРИГИНАЛА

1404 Sofia, 22 Gotse Delchev Blv.

es@buleko2000.com | www.buleko2000.com



При наличие на дразнене, измийте обилно с течаща вода. Ако дразненето продължава потърсете медицинска помощ.

4.3. При контакт с очите

Изплакнете обилно с вода в продължение поне на 15 минути при широко отворени клепачи. Отстранете лещите при възможност. Потърсете незабавно медицинска помощ.

4.4. При поглъщане

Да не се провокира повръщане. Изплакнете устата с вода. Потърсете медицинска помощ. Да се покаже етикета или опаковката.

4.5. Необходимост от квалифицирана лекарска помощ (задължителна или препоръчителна)

Препоръчителна квалифицирана медицинска помощ при всички случаи на персистраща симптоматика.

4.6. Специални средства за оказване на първа помощ на работното място

Няма специфичен антидот. Лечението е симптоматично.

5. Мерки при гасене на пожар.

5.1. Подходящи средства за гасене на пожар

Всички налични пожарогасителни средства, намиращи се в района на пожара.

5.2. Средства, неподходящи за гасене на пожар от съображения за сигурност

Не са известни.

5.3. Специфични опасности, свързани с експозицията на веществото/препарата и произтичащи от него продукти на изгарянето и отделящи сегазове.

При горене се отделят токсични газове – въглероден оксид и въглероден диоксид.

Да се избягва вдишването на газовете.

5.4. Специални предпазни средства за пожарникарите

Носете автономен дихателен апарати пълно защитно пожарникарско облекло.

6. Мерки при аварийно изпускане.

6.1. Лични предпазни мерки

Да се използват ръкавици и защитно облекло.

6.2. Мерки за опазване на околната среда

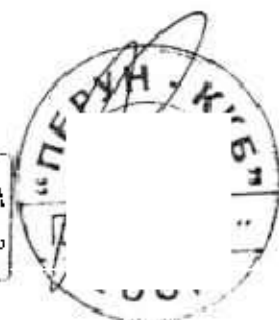


BULEKO 2000

1404 Sofia, 22 Gotse Delchev B'v., entr. A, floor 7, ap. 32 / tel. +359 2 958 30
fax: +359 2 958 30 131 / e-mail: info@buleko2000.com | www.buleko2000.com

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

30.11.2009 г. Д-р Кирил Кирков



Да се предприемат мерки за недопускане попадането на препаратата в почвата, водите, както и изпускането му в канализацията. В случай на инцидент и/или разливане на препаратата, да се предприемат мерки за неговото локализиране и ограничаване (с пръст или пясък), а събраното количество от препаратата да се съхранява временно в специални плътнотатварящи се и обозначени съдове, след което да се предава на лица, притежаващи разрешение по реда на чл.67 от Закона за управление на отпадъците (обн., ДВ, бр.53 от 2012г.). Да се уведомят съответните компетентни органи- РИОСВ, на чиято територия е станал инцидента или разлива.

6.3. Средства за почистване

Да не се допуска замърсяване на канализацията и водните източници, почвата или зеленчуците.

Третирайте отпадъците в съответствие с местното законодателство.

7. Работа с препаратата и съхранение.

7.1. Работа с препаратата

Да се избягва контакта с очите.

Да се съхранява далече от достъпа на деца.

7.2. Съхранение

Да се съхранява в оригинални опаковки, далече от достъпа на деца.

7.3. Специфична употреба

Няма специфична употреба.

8. Контрол при експозиция и лични предпазни средства.

8.1. Граници на експозиция

8.2. Контрол на експозиция

8.2.1. Контрол при експозиция в работна среда: В Наредба №13 няма посочени гранични концентрации за суровините, включени във формулацията.

8.2.1.1. Защита на дихателните пътища– не се изисква специална защита

8.2.1.2. Защита на ръцете– не се изисква специална защита.

8.2.1.3. Защита на очите– не се изисква специална защита.

8.2.1.4. Защита на кожата и тялото– не се изисква специална защита.

8.2.2. Контрол на въздействието на веществото/препаратата върху околната среда

Да не се допуска изпускане в околната среда.



1404 Sofia, 22 Gotse Delchev Blv., entr. A, floor 7, ap. 32 | tel.: +359 2 958 30
fax: +359 2 958 38 13 | e-mail: sales@buleko2000.com | www.buleko2000.com

BULEKO 2000

СЪПОРНО С ОРИГИНАЛА

АВТОРИТ: Кирил Кирилов

tel.: +359 2 958 30



9. Физични и химични свойства.**9.1. Обща информация**

- Агрегатно състояние – течнo.
- Мирис – специфичен.
- Цвят – бял
- pH- 7.0. - 8.0.

9.2. По-важна информация, свързана с човешкото здраве, безопасността и околната среда

- Точка на топене: няма данни.
- Ламна точка: няма данни.
- Температура на самозапалване – няма данни.
- Относителна плътност – няма данни.
- Парен натиск – няма данни.
- Парциален коефициент – няма данни.
- Вискозитет – няма данни.
- Разтворимост във вода – разтворим.
- Разтворимост в други разтворители : няма данни.

9.3. Друга информация**10. Стабилност и реактивоспособност****10.1. Условия, които трябва да се избягват**

Стабилен при нормални условия на съхраняване и употреба. Да не се излага на директна слънчева светлина и високи температури.

10.2. Вещества, които трябва да се избягват

Няма данни.

10.3. Опасни продукти при разпадане

Не са известни.

11. Токсикологична информация.

Препаратът не е изследван в експериментални условия. Класифициран е на базата на изчислителния метод.

Локални ефекти:

Може да предизвика дразнене на кожата

Очи - Може да предизвика дразнене на очите.

Кожна сенсibiliзация – не е сенсibiliзатор.

Отдалечени ефекти – не съдържа вещества, класифицирани като мутагенни, канцерогенни и токсични за репродукцията.

12. Информация за околната среда.

Не е класифициран като опасен за околната среда.

Не се очакват вредни ефекти в околната среда, ако се работи внимателно с продукта.

12.1. Екотоксичност

Няма данни.

12.2. Подвижност.

Няма данни.

12.3. Устойчивост и разградимост

Натриев лаурилетерсулфат	Биологичната разградимост е над 99.2% съгласно европейската директива 82/234/ЕС Крайна аеробна биоразградимост, определена чрез манометрична респирометрия в съответствие с Директива 67/548/ЕЕС, Annex V.C.4-D - 68.0%
Кокодиетаноламид	Биологичната разградимост е над 83.3% съгласно европейската директива 82/234/ЕС Крайна аеробна биоразградимост - 71,1% by manometrical respirometry съгласно Директива на ЕС 67/548/ЕЕС, Анекс. V.C.4-D
Бетаин	Пълна биоразградимост 80-90% след 60 дни.
Амини, C12-14 (evennumbered) - alkyl dimethyl, Noxides	OECD 301B лесна биоразградимост - CO2 Evolution Test 28 дни 90% OECD 62 дни 74.9 до 76% OECD 303A Simulation Test - Аеробни пречиствателни - активните утайки двацет и един дни 69,9 до 75%



BULEKO 2000
1404 Sofia, 22 Gotse Delchev Blvd, entr. A, floor 7, apt. 32 | tel.: +359 2 958 30 41
fax: +359 2 858 38 13 | e-mail: sales@buleko2000.com | www.buleko2000.com

ВЕРНО С ОРИГИНАЛ



12.4. Потенциал за биоакмулиране

Няма данни.

12.5. Други нежелателни ефекти

Няма данни.

13. Третиране на отпадъците.

Отпадъците да се третират в съответствие с нормативните изисквания.

Код на отпадъците съгласно Наредба №3 за Класификация на отпадъците/ДВ.Брой 44/2004г.:
20 01 29* – перилни и почистващи препарати, съдържащи опасни вещества.

15 01 10* – опаковки, съдържащи остатъци от опасни вещества или замърсени с опасни вещества.

14. Информация за транспортиране.

Сухопътен и железопътен транспорт (ADR/RID):

Не е опасен съгласно нормативните разпоредби.

Морски транспорт (IMO/IMDG)

Не е опасен съгласно нормативните разпоредби

Въздушен транспорт (ICAO/IATA):

Не е опасен съгласно нормативните разпоредби.

15. Информация, съгласно действащата нормативна уредба.**15.1 Специфични за веществото или сместа нормативна уредба/законодателство относно безопасността, здравето и околната среда**

Регламент (ЕО) № 1907/2008 на Европейския парламент относно регистрацията, оценката, разрешаването и ограничаването на химикали (REACH).

Регламент (ЕС) № 453/3010 за изменение на Регламент (ЕО) № 1907/2008 на Европейския парламент относно регистрацията, оценката, разрешаването и ограничаването на химикали (REACH), приложение.

Регламент (ЕО) № 1272/2008 на Европейския парламент относно класифицирането, етикетироването и опаковането на вещества и смеси.

Директива 1999/45/ЕС на Европейския парламент относно сближаване на законовите, подзаконовите и административните разпоредби на държавите-членки относно класифицирането, етикетироването и опаковането на вещества и смеси.



1404 Sofia, 22 Gotse Delchev Blv., entr. A, floor 7, ap. 32
BULEKO 2000
@buleko2000.com

BULEKO 2000

ОБЩОСЪОБЩЕСТВЕНА
www.buleko2000.com
ЗАВЕЯНИЕ: Кирил Кирилов



Европейска Директива 76/769/ЕИО относно ограниченията за пускане на пазара и употребата на някои опасни вещества и препарати.

ECB-ESIS-Европейски химични вещества- информационна система, IUCLD.

Директива на Съвета 98/24/ЕО относно защитата на здравето и безопасността на работниците и рисковете, свързани с химични агенти при работа.

Директива 2000/39_ЕО на Комисията за установяване на първи списъци на индикативни гранични стойности на професионална експозиция за прилагане на Директива на Съвета 98/24/ЕО относно защитата на здравето и безопасността на работниците от рискове, свързани с химични агенти при работа.

Директива 89/656/ЕИО на Съвета относно минималните изисквания за здраве и безопасност на работниците при използването на лични предпазни средства на работното място.

Директива 2008/98/ЕО на Европейския парламент и на Съвета от 19 ноември 2008 г относно отпадъците.

Директива 2000/60/СЕ за установяване на рамката на действие на Общността в областта на водната политика.

Европейска Директива 91/689/СЕЕ на опасни отпадъци.

Европейска Директива 94/62/СЕ за опаковките и отпадъците.

Европейска Директива 1999/31/СЕ относно депонирането на отпадъци.

15.2 Оценка на безопасност на химично вещество или смес-Няма данни.

16. Друга информация

Посочената информация е предназначена само като насока за безопасна работа, използване, обработка, съхранение, транспортиране и обезвреждане и не трябва да се счита за гаранция или спецификация за качество. Информацията се отнася само за даденото вещество и не може да бъде валидна за смеси в които участва, освен ако не е посочено.

ЗНАЧЕНИЕ НА Н-фразите от т. 3.

H 302 Вреден при поглъщане.

H315Предизвиква дразнене на кожата.

H319Предизвиква сериозно увреждане на очите.

H318 Предизвиква дразнене на очите.

H400 Силно токсичен за водните организми.



BULEKO 2000

1404 Sofia, 22 Gotse Delchev Biv., entr. A, floor 7, ap. 32 | тел.: +359 2 958 30
fax: +359 2 858 38 131 e-mail: sales@buleko2000.com | www.buleko2000.com

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

З. ВЕРИЛ: Кирил Кирков



Информационен лист за безопасност

В съответствие с Регламент 453/2010 г

Дата на издаване: 14. 08.2011г.

Издание : 01

Наименование на препарата

ГЕЛ ЗА МИЕНЕ НА СЪДОВЕ И ПРИБОРИ ЗА ХРАНЕНЕ

1. Наименование на препарата и фирмата

1.1 Идентификация на продукта

Търговско име:

**ГЕЛ ЗА МИЕНЕ НА СЪДОВЕ И ПРИБОРИ ЗА
ХРАНЕНЕ**

Употреба(и):

Почистващ препарат за съдове и прибори за хранене.

Непрепоръчителна употреба(и):

За почистване на други повърхности.

1.3 Подробни данни за доставчика на информационния лист за безопасност

Производител, Вносител,
Доставчик:

„ПАСАТ“ ЕООД

София,

кв. Гара Искър, ул. " 5007" 1а

GSM 0888 53 20 06, 0898 80 20 35

URI. website:

Email:

Лице отговарящо за
производството/ вноса

Янислав Янков

„ПАСАТ“ ЕООД

София,

кв. Гара Искър, ул. " 5007" 1а

GSM 0888 53 20 06, 0898 80 20 35

URI. website:

Email

Лице отговарящо за ИЛБ

Янислав Янков

„ПАСАТ“ ЕООД

София,

кв. Гара Искър, ул. " 5007" 1а

GSM 0888 53 20 06, 0898 80 20 35

URI. website:



	Email
1.4 Телефон за спешна помощ:	
Телефон за спешна помощ:	Многопрофилна болница за активно лечение и спешна медицина "Н.И.Пирогов"
	Телефон за спешни случаи / факс: +359 2 9154 409
	E-mail: poison_centre@mail.orbitel.bg
	http://www.pirogov.bg

2. Описание на опасностите

2.1 Класифициране на веществото или сместа

Класификация в съответствие с Директива 67/548 (DSD)

Рискови фрази Xi R 36

2.2 Елементи на етикета

Етикетиране в съответствие с Директива 1999/45 (DPD)

Символи на опасност

Xi Дразнещ.



Рискови фрази R 36 Дразни очите.

Съвети за безопасност

S2

Да се пази далече от достъп на деца.

S26

При контакт с очите те веднага да се изплакват обилно с вода и да се потърси медицинска помощ.

S28

След контакт с кожата тя веднага да се измие обилно с вода.

S62

При поглъщане да не се предизвиква повръщане; незабавно да се потърси медицинска помощ и да се покаже тази опаковка или етикетът.

2.3 Други опасности

PBT/vPvB:

В съответствие с приложение XIII от Регламент (ЕО) № 1907/2006, не е устойчиво, биоакмулиращо и токсично (PBT) или много устойчиво и много биоакмулиращо (vPvB).

ЗЯРНО С ОРИГИНАЛА
АВЕРИЛ: Кирил Кирилов

3. Състав на препаратa

Съгласно Регламент 1907/2006 – многокомпонентна смес.

Наименование на съставката	Съдържание (g/100g)	CAS№/ EC №8 Индекс №	Класифициране по Директива 67/ 548/EC	Класифициране по Регламент (EO) 1272/2008
Натриев лаурил етер сулфат	<10.00	68891-38-3/	Xi, R 38, 41	Skin Irrit. 2 H315 Eye Dam. 1 H318
C10-14 алкил бензилсулфонова киселина	< 5.00	85117-49-3/ 285-599-9	C, R 22, 34	Acute Tox. 4 H302 Skin Corr. 1B H314
Натриев хидроксид	0.40	1310-73-2/ 215-185-5/	C; R35	Skin Corr. 1A H314

4. Мерки за оказване на първа помощ.

4.1 Описание на мерките за първа помощ

При контакт с очите:	Измийте обилно с вода в продължение поне на 15 – 20 минути при широко отворени клепачи. При паличие на лещи , при възможност да бъдат отстранени и измиването да продължи. Незабавно да се потърси медицинска помощ
При контакт с кожата:	Измийте замърсените кожни участъци обилно с течаща вода. При паличие на дразнене да се потърси медицинска помощ.
При поглъщане:	Устата да се изплакне с вода без да се поглъща. Да се потърси незабавно медицинска помощ. Да се покаже етикета или опаковката.
При вдихване:	Изведете пострадалият на чист въздух.

4.2 Най-съществени остри и настъпващи след известен период от време симптоми и ефекти



Остри реакции	При контакт с очите : зачервяване на конюнктивата, дразнене, слъзоотделяне. При контакт с кожата: продължителната и повтаряща се експозиция може да причини дразнене.
Забавени последици	Не се очакват.
4.3 Указание за необходимостта от всякакви неотложни медицински грижи и специално лечение При поглъщане и контакт с очите. Препоръчителна квалифицирана медицинска помощ при всички случаи на контакт или персистираща симптоматика.	

5. Мерки при гасене на пожар.

5.4. Специални предпазни средства за пожарникарите

Носете автономен дихателен апарат и пълно защитно пожарникарско облекло.

5.1 Пожарогасителни средства	
Подходящи:	Всички налични пожарогасителни средства.
Не подходящи:	Няма данни.
5.2 Особени опасности, които произтичат от веществото или сместа продукти при изгаряне При горене се отделят въглеродни и азотни оксиди.	
5.3 Съвети за пожарникарите специалните предпазни средства: Носете автономен дихателен апарат и пълно защитно пожарникарско облекло.	

6. Мерки при аварийно изпускане.

6.1 Лични предпазни мерки, предпазни средства и процедури при спешни случаи

За персонала: Да се използват ръкавици и защитно облекло.

За лицата, отговорни за спешни случаи: Да се използват ръкавици и защитно облекло.

6.2 Предпазни мерки за опазване на околната среда

Да се предприемат мерки за недопускане попадането на препарат в почвата, водите, както



и изпускането му в канализацията.

В случай на инцидент и/или разливане на препарата, да се предприемат мерки за неговото локализиране, а събраното количество от препарата да се съхранява временно в специални плътни затварящи се и обозначени съдове, след което да се предава на лица, притежаващи разрешение по реда на чл.37 от Закона за управление на отпадъците(обн., ДВ, бр.86 от 2003г.). Да се уведомят съответните компетентни органи- РИОСВ, на чиято територия е станал инцидента или разливът.

6.3 Методи и материали за ограничаване и почистване

Ограничаване на разлива с пръст или пясък или друг абсорбиращ материал. Измиване на замърсената повърхност с вода. Да не се допуска попадане на отпадъчните води в канализацията. Същите да се събират в специални обозначени съдове, след което да се предава на лица, притежаващи разрешение по реда на чл.37 от Закона за управление на отпадъците(обн., ДВ, бр.86 от 2003г.

6.4 Използване на други раздели

виж раздел 8 и 13

7. Работа с препарата и съхранение.

Технически предпазни мерки:	Да се използва в проветриво помещение.
Общи (професионална хигиена):	Да се избягва контакта с очите. Да се избягва вдъхването на парите. Да не се яде и пие в процеса на работа. След приключване на работата с препарата, ръцете да се измият основно със сапун и вода.

7.2 Условия за безопасно съхраняване, включително несъвместимости

Условия за съхранение	Да се съхранява в оригинална опаковка в хладно и проветриво помещение, далече от храни и напитки. Да се държи далече от достъпа на деца.
Несъвместими вещества/смеси	Основи, редуктори, окислители.
7.3 Специфична(и) крайни(и) употреба(и) :	Препарат за масова употреба.

8. Контрол при експозиция и лични предпазни средства.

8.1 Параметри на контрол

Гранични стойности на професионална експозиция	В Наредба 13/2003 г. няма посочени гранични стойности за суровините, включени във формулацията.
--	---

Препоръчителни професионални, потребителски и екологични граничните стойности на експозиция

вид	Пределна концентрация без ефект (DNEL)	
	Работници	Население
Орално	Няма данни	Няма данни
Дерматно	Няма данни	Няма данни
При	Няма данни	Няма данни

ВАРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАВЕРИЛ: Кирил Кирилов

	вдишване	
8.2 Контрол на експозицията		
Подходящ технологичен контрол:	Осигуряване на общообменна или локална вентилация.	
Индивидуалните защитни мерки и лични предпазни средства		
Респираторна защита:	При спазване на инструкциите за употреба, не се изискват.	
Защита на ръцете:	Синтетични ръкавици.	
Защита на очите/лицето:	Защитни очила.	
Защита на кожата:	При спазване на инструкциите за употреба, не се изискват.	
Хигиенни мерки:	Измиване на ръце с течаща вода след приключване на работата с препаратa.	

9. Физични и химични свойства.

9.1 Информация относно основните физични и химични свойства	
Външен вид:	течност
Цвят:	зелен
Мирис:	специфичен
pH	7.00
точка на топене/замръзване;	Няма данни.
точка на кипене	Няма данни.
точка на запалване	Няма данни.
скорост на изпаряване	Няма данни.
запалимост (твърдо вещество, газ)	Няма данни.
долна/горна граница на запалимост и експлозия	Няма данни.
налягане на парите	Няма данни.
плътност на парите	Няма данни.
относителна плътност	1.100 - 1.050 g/dm ³ , 20 °C
разтворимост(и)	Добре разтворимо във вода.
коefficient на разпределение: n-октанол/вода	Няма данни.
температура на самозапалване	Не поддържа горене.
температура на разпадане	Няма данни.

БЯРНО С ОРИГИНАЛ
ЗАВЕРИЛ: Кирил Кирилов

вискозитет	Няма данни.
оксидиращи свойства	Не е окислител.
експлозивни свойства;	Не притежава експлозивни свойства.

9.2 Друга информация

други физични или химични параметри

10. Стабилност и реактивоспособност

10.1 Реактивност : Няма данни.

10.2 Химична стабилност: Стабилен при нормални условия на съхраняване и употреба.

10.3 Възможност за опасни реакции: Няма данни.

10.4 Условия, които трябва да се избягват : Високи температури, директна слънчева експозиция.

10.5 Несъвместими материали: основи, редуктори, окислители.

10.6 Опасни продукти на разпадане : Не са известни.

11. Токсикологична информация.

11.1 Информация за токсикологичните ефекти	
остра токсичност	Орална, дермална, при вдишване: Няма данни
дразнене;	Дразни очите. При продължителен и повтарящ се контакт с кожата може да причини дразнене.
корозивност;	Няма данни за корозивни свойства.
сенсибилизация;	Отсъства наличие на сенсibiliзиращ потенциал.
токсичност при повтарящи се дози;	Няма данни за препарата.
канцерогенност;	Не съдържа суровини с доказани канцерогенни свойства.
мутагенност;	Не съдържа суровини с доказани мутагенни свойства.
репродуктивна токсичност.	Не съдържа суровини с доказана репродуктивна токсичност.

12. Информация за околната среда.

12.1 Токсичност

Водорасли	Няма данни.
-----------	-------------

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА
ЗАВЕРИЛ: Кирил Кирилов



Дифния	Няма данни.
Рибн /краткосрочна/дългосрочна	Няма данни.
Други	Няма данни.
12.2 Устойчивост и разградимост	
Биоразградимост:	Включеният в препарата детергент отговаря на изискванията за биоразградимост(> 60%) на Регламент 648/2004/ЕС. Данните са на разположение при производителя и могат да бъдат представени при поискване.
Хидролиза, Окисляване	Няма данни.
12.3 Биоакмулираща способност	
фактора за биоконцептрация	Няма данни.
коэффициент на разпределение октанол-вода	Няма данни.
12.4 Преносимост в почвата	
Коефициент на абсорбция:	Препаратът е разтворим във вода и е възможно проникването му в почвата.

13. Третиране на отпадъците.

13.1 Методи за третиране на отпадъци	Съгласно националното законодателство
Отпадъци от опаковки/контейнери:	Кодовете на отпадъците да се определят от компетентния орган.
Третиране на отпадъци съгласно действащото законодателство	Отпадъците от препарата, като остатъчни количества и опаковки да се събират в специални плътно затварящи се обозначени съдове, да се съхраняват временно, след което да се предават на лица притежаващи разрешение по реда на чл.37 от Закона за управление на отпадъците (обн., ДВ, бр. 86 от 2003г.).

14. Информация за транспортиране.

